

B 1091 - en

Motors

Operating and Assembly Instructions Electro~Motor.ir







Safety and operating instructions for electric motors

(according to: Low Voltage Directive 2014/35/EU)

1 General

During operation, devices may, depending on their protection class, have live, bare, moving or rotating parts or hot surfaces.

Unauthorised removal of covers, improper use, incorrect installation or operation causes a risk of serious personal injury or material damage.

Further information can be found in this documentation.

All transportation, installation commissioning and maintenance work must be carried out by qualified personnel (compliant with IEC 364 or. CENELEC HD 384 or DIN VDE 0100 and IEC 664 or DIN VDE 0110 and national accident prevention regulations).

For the purposes of these basic safety instructions, qualified personnel are persons who are familiar with the assembly, installation, commissioning and operation of this product and who have the relevant qualifications for their work.

2. Proper use in Europe

The devices are components intended for installation in electrical systems or machines.

When installed in machines, the devices must not be commissioned (i.e. commencement of the proper use) until it has been ensured that the machine meets the provisions of the EC Directive 2006/42/EEC (Machinery Directive); EN 60204 must also be complied with.

Commissioning (i.e. implementation of proper use) is only permitted if the EMC directive (2014/30/EU) is complied with.

Devices with a CE label meet the requirements of the Low Voltage Directive 2014/35/EU. The stated harmonized standards for the devices are used in the declaration of conformity.

Technical data and information for connection conditions can be found on the rating plate and in the documentation, and must be complied with.

The devices may only be used for safety functions which are described and explicitly approved.

3. Transport, storage

Information regarding transport, storage and correct handling must be complied with.

4. Installation

The installation and cooling of the equipment must be implemented according to the regulations in the corresponding documentation.

The devices must be protected against impermissible loads. Especially during transport and handling, components must not be deformed and/or insulation distances must not be changed.

Electrical components must not be mechanically damaged or destroyed (this may cause a health hazard!).

5. Electrical Connection

When working on live devices, the applicable national accident prevention regulations must be complied with.

The electrical installation must be implemented according to the applicable regulations (e.g. cable cross-section, fuses, earth lead connections). Further instructions can be found in the documentation.

Information regarding EMC-compliant installation – such as shielding, earthing, location of filters and installation of cables – can be found in the documentation for the devices. These instructions must be complied with even with CE marked devices. Compliance with the limiting values specified in the EMC legal regulations is the responsibility of the manufacturer of the system or machine.

6. Operation

Where necessary, systems in which the devices are installed must be equipped with additional monitoring and protective equipment according to the applicable safety requirements, e.g. legislation concerning technical equipment, accident prevention regulations, etc.

The parameterisation and configuration of the devices must be selected so that no hazards can occur.

All covers must be kept closed during operation.

7. Maintenance and repairs

The following applies in particular for operation with frequency inverters:

After the devices are disconnected from the power supply, live equipment components and power connections should not be touched immediately, because of possible charged capacitors. Observe the applicable information signs located on the device.

Further information can be found in this documentation.

These safety instructions must be kept in a safe place!





Documentation

:	 B 1091 6051302 Asynchronous motors / synchronous motors Single and three-phase asynchronous motors SK 63*1/r*2) *3) to SK 315*1/r*2) *3) Power labelling: S, SA, SX, M, MA, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A, W optionally supplemented with: H, P Pole number labelling: 2, 4, 6, 8, Further options
:	 • Three-phase asynchronous motors SK 63*¹/^{*2} 2D *³ to SK 250*¹/^{*2} 2D *³ ¹⁾ Power labelling: S, SA, SX, M, MA, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A, W - optionally supplemented with: H, P ²⁾ Pole number labelling: 4, 6 ³⁾ Options with ATEX labelling Il 2D Ex to IIIC T °C Db
:	 SK 63*¹/^{*2} 3D *³ to SK 250*¹/^{*2} 3D *³ Power labelling: S, SA, SX, M, MA, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A, W optionally supplemented with: H, P Pole number labelling: 4, 6 Options with ATEX labelling II 3D Ex tc IIIB T °C Dc
:	 SK 63*¹/¹/² 2G *³ to SK 200*¹/¹/² 2G *³ Power labelling: S, SA, SX, M, MA, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A, W optionally supplemented with: H, P Pole number labelling: 4, 6 Further options with ATEX labelling II 2G Ex eb IIC T3 Gb SK 63*¹/¹/² 3G *³ to SK 200*¹/¹/² 3G *³
:	 SK 63*¹/²² 3G *³ to SK 200*¹/²² 3G *³ Power labelling: S, SA, SX, M, MA, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A, W - optionally supplemented with: H, P Pole number labelling: 4, 6 Further options with ATEX labelling II 3G Ex ec IIC T3 Gc



Version list

Title, Date	Order number / Version	Remarks
Date	Internal code	
B 1091 , January 2015	6051302 / 0215	-
B 1091 , March 2016	6051302 / 1016	General correctionsStructural modifications to the document
B 1091 , December 2016	6051302 / 4816	General corrections
B 1091 , June 2017	6051302 / 2417	Technical supplements
B 1091 , August 2017	6051302 / 3517	Technical supplements
B 1091 , June 2018	6051302 / 2318	General correctionsUpdate of EU Declaration of Conformity 2D / 3D
B 1091 , August 2018	6051302 / 3118	 General corrections Section for operation with frequency inverter removed Section for special operating conditions, permissible surrounding area supplemented Ignition protection type labelling and name plates updated Update of EU Declaration of Conformity 2G / 3G
B 1091 , June 2019	6051302 / 2319	General correctionsUpdate of EU Declaration of Conformity 3D
B 1091 , October 2020	6051302 / 4020	 General corrections Supplement to new section for use of explosion-protected electric motors in the People's Republic of China
B 1091 , March 2021	6051302 / 1221	General corrections
B 1091 , July 2021	6051302 / 2721	 Supplement to section Explosion-protected electric motors according to Class I Div.2 Explosion-protected electric motors according to Class II Div.2
B 1091 , July 2022	6051302 / 2722	 General corrections Update of standard specifications Removal of the chapter for synchronous motors (see new manual
	34158	B5000)Incremental encoder added



Copyright notice

As an integral component of the device described here, this document must be provided to all users in a suitable form.

Any editing or amendment or other utilisation of the document is prohibited.

Publisher

Getriebebau NORD GmbH & Co. KG

Getriebebau-Nord-Straße 1 • 22941 Bargteheide, Germany • http://www.nord.com Fon +49 (0) 45 32 / 289-0 • Fax +49 (0) 45 32 / 289-2253

Member of the NORD DRIVESYSTEMS Group





Table of Contents

1	Gene	General9						
	1.1	Safety a	and installation notes					
		1.1.1	Explanation of labels used					
		1.1.2	List of safety and installation notes					
	1.2		use					
	1.3	Correct	handling of electric motors					
		1.3.1	Transport, storage					
		1.3.2	Installation					
		1.3.3	Balancing, drive elements					
		1.3.4	Alignment					
		1.3.5 1.3.6	Output shafts Maximum thermal expansion at rated values					
		1.3.0	Electrical connection					
		1.3.8	Operation with frequency inverters					
		1.3.9	Checking the insulation resistance					
		1.3.10	Commissioning					
		1.3.11	Disposal					
2	Main	tononoo	and servicing	22				
2			•					
	2.1	•	measures					
	2.2	•	replacement periods					
	2.3		nance intervals					
	2.4	Genera	l overhaul	24				
3	ΔΤΕ	X Fynlosi	on hazard areas	25				
U	3.1	-	with increased ignition protection, type Ex eb					
	5.1	3.1.1	Cable glands					
		3.1.2	Cable connections					
		3.1.3	Terminal box cover seals					
		3.1.4	Motor position – special features IM V3, IM V6					
		3.1.5	Further operating conditions	28				
		3.1.6	Protective devices	28				
		3.1.7	Operation with frequency inverter	29				
		3.1.8	Repairs					
		3.1.9	Painting					
		3.1.10	Name plate of NORD Ex eb motors according to EN IEC 60079-0:2018					
		3.1.11	Applied standard versions					
	3.2		with ignition protection class Non Sparking Ex ec					
		3.2.1 3.2.2	Cable glands Cable connections					
		3.2.2	Terminal box cover seals					
		3.2.4	Motor position – special features IM V3, IM V6					
		3.2.5	Further operating conditions					
		3.2.6	Protective devices					
		3.2.7	Repairs	35				
		3.2.8	Painting	36				
		3.2.9	Type plate for NORD Ex ec motors according to EN IEC 60079-0:2018					
		3.2.10	Applied standard versions					
	3.3		for use in Zone 21 and Zone 22 according to EN 60079 and IEC 60079	38				
		3.3.1	Commissioning information / Application area					
		3.3.2	Terminal box cover seals					
		3.3.3	Electrical Connection					
		3.3.4	Cable glands					
		3.3.5	Permissible ambient temperature range					
		3.3.6 3.3.7	Painting					
		3.3.7 3.3.8	IEC-B14 motors Motor position – special features IM V3, IM V6	42 12				
		3.3.9	Further operating conditions					
		3.3.10	Design and operating principle	43				
		3.3.11	Design and operating principle Minimum cross section of bonding conductors					
		3.3.12	Maintenance					



Motors - Operating and Assembly Instructions

3.4		s for motors for use in Zone 21 and Zone 22	
	3.4.1	Operation with frequency inverters	
	3.4.2	External fan	
	3.4.3	Second temperature sensor 2TF	
	3.4.4	Back stop	
	3.4.5	Brake	
	3.4.6	Incremental encoder	
	3.4.7	Overview of brake attachment for NORD ATEX motors	
	3.4.8	Name plate of motors (Ex tb, Ex tc) according to EN 60079 for FI operation	
3.5		according to TP TC012/2011 for the Eurasian Economic Union	
	3.5.1	Type plates / Labelling	
	3.5.2	Standards	-
	3.5.3	Service life	
	3.5.4	Special operating conditions (X-labelling)	
3.6	Motors	according to GB 12476.1-2013 / GB 12476.5-2013 for the People's Republic of China .	52
	3.6.1	Type plates / Labelling	
	3.6.2	Standards to be observed during operation and maintenance	53
3.7	Explosi	on-protected electric motors according to Class I Div.2	54
	3.7.1	Cable connections	
	3.7.2	Terminal box cover seals	
	3.7.3	Electrical Connection	56
	3.7.4	Motor position – special features IM V3, IM V6	56
	3.7.5	Further operating conditions	57
3.8	Explosi	on-protected electric motors according to Class II Div.2	58
	3.8.1	Terminal box cover seals	59
	3.8.2	Electrical Connection	
	3.8.3	Motor position – special features IM V3, IM V6	60
	3.8.4	Cables and cable glands	
	3.8.5	Painting	61
	3.8.6	IEC-B14 motors	61
	3.8.7	Further operating conditions	61
	3.8.8	Minimum cross section of bonding conductors	62
	3.8.9	Operation with frequency inverters	63
	3.8.10	Maintenance	64
Repl	acement	parts	65
Decla	arations	of Conformity	66

Electro~Motor.ir

4 5



1 General

These operating instructions must be read before NORD motors are transported, installed, commissioned, serviced or repaired. All persons who are involved in these tasks must observe these operating instructions. In order to prevent injury or damage, all of the safety information in these operating instructions must be strictly observed.

The information and instructions in the instructions, safety and commissioning information which is supplied, as well as all other instructions must be observed.

This is essential to prevent injury and damage.

The applicable national, local and plant-specific regulations and requirements and regulations must be observed.

Technical details may vary for special designs and constructions. In case of doubt, we urgently recommend that the manufacturer is contacted, giving details of the type designation and the motor number.

Qualified personnel are persons who due to their training, experience and instruction, and their knowledge of the relevant standards, accident prevention regulations and operating conditions are authorised to carry out the necessary activities.

This also includes knowledge of first aid measures and the local emergency services.

It is assumed that the work for transport, assembly, installation, commissioning, maintenance and repair will be performed by qualified staff.

In particular, the following must be observed:

- Technical data and information regarding permissible use, installation, connection, ambient and operating conditions, which are contained in the catalogue, the order documents and other documentation for the product.
- Local and plant-specific regulations and requirements
- Correct use of tools, lifting and transportation equipment
- Use of personal protective equipment

For reasons of clarity, the operating instructions do not contain detailed information about possible versions and therefore do not consider all possible cases of installation, operation or servicing.

Because of this, these operating instruction essentially only contain the information which is necessary for proper use by qualified personnel.

In order to prevent faults it is necessary that the prescribed service and inspection work is carried out by appropriately qualified personnel.

- For the operation on an inverter, the planning guideline B1091-1 forms a part of these operating instructions.
- The supplementary operating instructions must be observed if an external fan is present.
- For braking motors, the supplementary brake operating instructions must be observed..

If the operating instructions or the planning guide are lost for any reason, these documents must be obtained from NORD.



1.1 Safety and installation notes

The devices are operating materials intended for use in industrial high voltage systems, and are operated at voltages that could lead to severe injuries or death if they are touched.

The device and its accessories must only be used for the purpose which is intended by the manufacturer. Unauthorised modifications and the use of spare parts and additional equipment which has not been purchased from or recommended by the manufacturer of the device may cause fire, electric shock and injury.

All of the associated covers and protective devices must be used.

Installation and other work may only be carried out by qualified electricians with strict adherence to the operating instructions. Therefore keep these Operating Instructions at hand, together with all supplementary instructions for any options which are used, and give them to each user.

Local regulations for the installation of electrical equipment and accident prevention must be complied with.

A DANGER Indicates an immediate danger, which may result in death or serious injury. A WARNING Indicates a possibly dangerous situation, which may result in death or serious injury. A CAUTION Indicates a possibly dangerous situation, which may result in slight or minor injuries. NOTICE Indicates a possibly harmful situation, which may cause damage to the product or the environment. Indicates hints for use and useful information.

1.1.1 Explanation of labels used



1.1.2 List of safety and installation notes

DANGER!

Electric shock

The motor is operated with a dangerous voltage. Touching certain conducting components (connection terminals and supply cables) will cause electric shock with possibly fatal consequences.

Even when the motor is at a standstill (e.g. due to the electronic block of a connected frequency inverter or a jammed drive unit) the connection terminals and supply cables may carry a dangerous voltage. A motor standstill is not identical to electrical isolation from the mains.

Even if the drive unit has been disconnected from the mains, a connected motor may rotate and possibly generate a dangerous voltage.

Installation and work must only be carried out when the motor is at a standstill and is **disconnected** (all phases disconnected from the mains).

Follow the **5 Safety Rules** (1. Switch off the power, 2. Secure against switching on, 3. Check for no voltage, 4. Earthing and short circuiting, 5. Cover or fence off neighbouring live components).

WARNING

Hazard due to heavy loads

The large weight of the motor must be taken into account during any transportation or installation work.

Incorrect handling may cause the motor to fall or swing without control and therefore cause severe, and possibly fatal injuries due to impact, crushing and other physical injuries. In addition, severe damage to the motor and its surroundings are possible.

Therefore:

A

- Do not stand under suspended loads
- Only use the attachment points provided
- Check that lifting equipment and lashings have and adequate load capacity and are undamaged
- Avoid hectic movements
- Use personal protective equipment

WARNING

Injury due to movement

Under certain conditions (e.g. switching on the power supply, releasing a holding brake) the motor may start to move. The machinery which it drives (press / chain hoist / roller / fan etc.) may then make an unexpected movement. This may cause various injuries, including to third parties.

Before switching on, secure the danger area by warning and removing all persons from the danger area.

WARNING

Hazard due to loose parts

Care must be taken that there are no loose parts on the motor. Otherwise, these may cause injury during transportation and installation work, or when the motor in in operation.

Loose carrying or lifting eyes may cause the motor to fall during transportation.

Parallel keys on the motor shaft may be thrown out when the motor shaft rotates.

Fasten or remove loose parts and carrying or lifting eyes; secure or remove free parallel shaft keys on the motor shaft(s).

Danger of burns

The surface of the motor may heat up to temperatures in excess of 70°C.

Touching the motor may cause local burns to the affected parts of the body (hands, fingers, etc.).

To prevent such injuries, allow sufficient time for cooling down before starting work - the surface temperature should be checked with suitable measuring equipment. In addition, keep sufficient distance from adjacent components during installation, or install protection against contact.



1.2 Field of use

Use of the motors:

The motors may only be used for their intended purpose (to drive machinery).

The motors are constructed with at least protection class IP55 (for the protection class: see rating plate). They may be installed in dusty or damp environments.

In principle the conditions of use and the ambient conditions determine the necessary protection class and any other additional measures. For outdoor installation and vertical versions, e.g. V1 or V5 with the shaft pointing downwards, Getriebebau NORD recommends the use of the double fan cover option [RDD].

Motors must be protected against intensive sunlight, e.g. by the use of a protective cover. The insulation is tropicalised.

Installation altitude:	≤ 1000 m
Ambient temperature:	-20°C+40°C

For standard motors an extended ambient temperature range from -20°C...+60°C is permissible.. In this case, the rated power must be reduced to 82% of the value stated in the catalogue. If the maximum ambient temperature is between +40°C and +60°C, the power output should be inversely linearly interpolated between 100% and 82%.

The motor connection cables and the cable glands must be suitable for temperatures \ge 90°C.



1.3 Correct handling of electric motors

All work must only be carried out with the power to the system switched off.

1.3.1 Transport, storage

WARNING

Fall hazard

Incorrect handling during transport may result in the motor falling down or swivelling uncontrolledly, and thus possibly causing serious or fatal injuries such as bruises, contusions and other physical injuries. It may also result in serious damage to the motor and its environment.

That is why:

- Use the existing threads for ring bolts during transport (see following illustration).
- Do not attach additional loads! The lifting eyes are designed for the motor weight only.
- For transporting the machine units (e.g. gear unit attachments), only use the lifting eyes and pins provided for this purpose!
- Machine units must not be lifted by attaching them to the individual machines!

To avoid any damage to the motor, the motor must always be lifted via suitable lifting equipment. If the period between delivery and motor commissioning is more than four years under favourable conditions (storage in dry and dust-free spaces protected from vibrations), the roller bearings should be replaced. Unfavourable conditions significantly reduce the period. If necessary, unprotected and finished surfaces (flange surface, shaft end, ...) may be treated with corrosion protection agents. If necessary, the winding's insulation resistance must be checked (\square 1.3.9 "Checking the insulation resistance").

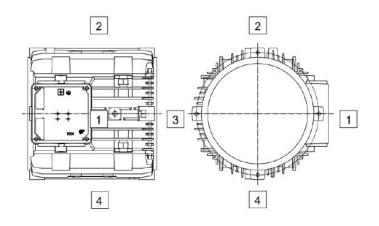
Changes compared to normal operation (increased power consumption, higher temperatures or vibrations, unusual noises or odours, response of monitoring systems, etc.) may indicate that the function is impaired. To avoid personal injury or material damage, the maintenance staff responsible must be informed of these changes without delay.

In case of doubt, switch off the motor immediately as soon as this is allowed by the system's state.

Mounting of ring bolts for transport

The number, position and thread size of the ring bolts provided for transport varies depending on the motor size.

Size	Threads	Position
63		
71		
80	M6	2, 4
90	M8	1, 2, 3, 4
100	M8	1, 2, 3, 4
100 APAB	M8	2, 4
112	M8	1, 2, 3, 4
132	M10	1, 2, 3, 4
160	M12	1, 2, 3, 4
180	M12	1, 2, 3, 4
200X	M12	1, 2, 3, 4



1.3.2 Installation After installation, screwed-on lifting lugs must be tightened or removed.



Motors - Operating and Assembly Instructions

- Smooth running: Precise alignment of the clutch and a well-balanced drive element (clutch, pulleys, fan, etc.) are prerequisites for smooth vibration-free running.
- Complete balancing of the motor and the drive elements may be necessary.
- The top section of the terminal box and the position of the terminal box can be rotated by 4 x 90 degrees.
- Even if not required, on IEC B14 motors **all four** fixing screws, must be screwed into the flanged bearing plate! The fixing screw threads must be inserted with a sealant, e.g. Loctite 242.

WARNING

Electric shock

The **maximum** depth for screwing into the type plate is $2 \times d$. There is a danger that the motor windings may be damaged if longer screws are used. This creates a danger of potential transfer to the housing and danger of electric shock if touched.

- The motor must be inspected for damage before installation and commissioning. A damaged motor must not be commissioned.
- Rotating shaft ends and unused shaft ends must be protected against contact. Unused parallel shaft keys must be secured against being thrown out.
- The motor must be suitable for the installation location. (requirements prescribed by standards, ambient conditions, installation altitude)
- Motor surfaces may become very hot during operation. Suitable protective measures must be taken if there is a danger of contact or a hazard to the vicinity of the installation.

1.3.3 Balancing, drive elements

The fitting and removal of drive elements (clutch, pulley, gear wheel,...) must be performed with suitable equipment. As standard the rotors are balanced with half key balancing. The appropriate form of balancing must be observed if drive elements are installed on the motor shaft. Drive elements must be balanced according to ISO 1940.

The generally required measures for protection against touching the drive elements must be observed. If a motor is started without a drive element, the parallel key must be secured against being thrown out. This also applies for any second shaft end. Alternatively, the parallel shaft key must be removed.



1.3.4 Alignment

In particular with direct coupling, the motor shafts and the driven machine must be axially and radially aligned to each other. Incorrect alignment may result in damage to the bearings, excessive vibration and breakage of the shaft.

1.3.5 Output shafts

The maximum permissible axial (F_A) and radial forces (F_R) for the A side end of the motor shaft can be obtained from the table below. Getriebebau NORD should be consulted if the radial force (F_R) is applied at a distance which is greater than the length E/2.

F_R E E

Туре	F _R [N]	F _A [N]
63	530	480
71	530	480
80	860	760
90	910	810
100	1300	1100
112	1950	1640
132	2790	2360
160	3500	3000
180 .X	3500	3000
180	5500	4000
200 .X	5500	4000
225	8000	5000
250	8000	5000

<u>No</u> axial (F_A) and radial forces (F_R) are permissible for the B side shaft end.

NOTICE! Attachments must not cause rubbing (danger of excessive temperatures and sparking) or impair the necessary flow of cooling air.

1.3.6 Maximum thermal expansion at rated values

Size	Shaft	Housing length	Housing diameter						
	[mm]	[mm]	[mm]						
63	0.19	0.39	0.28						
71	0.22	0.47	0.31						
80	0.25	0.53	0.36						
90	0.30	0.62	0.40						
100	0.35	0.69	0.45						
112	0.36	0.78	0.50						
132	0.46	0.91	0.60						
160	0.57	1.04	0.73						
180 .X	0.62	1.04	0.73						
180	0.67	1.26	0.82						
200 .X	0.67	1.26	0.82						
225	0.85	0.58	0.41						
250	0.85	0.58	0.41						
	Electro~Wotor.ir								



1.3.7 Electrical connection

The connection cables must be inserted into the terminal box using cable glands. The terminal box must be sealed against dust and water. Mains voltage and mains frequency must match the data on the rating plate. ± 5 % voltage or ± 2 % frequency deviations are permissible without power reduction. The connection and configuration of the jumpers must be made according to the circuit diagram in the terminal box.

Please refer to the following table for the designations of the auxiliary terminals.

Auxiliary terminal designation						
Additional equipment	Labelling of auxiliary terminals	Comment				
	EN 60034-8					
Thermistor	TP1 – TP2 1TP1 – 1TP2 2TP1 – 2TP2 3TP1 – 3TP2 4TP1 – 4TP2	Switch-off Warning Winding 1 Switch-off Winding 1 Warning Winding 2 Switch-off Winding 2				
Option: TF	5TP1 – 5TP2	Brake				
Bi-metal temperature sensor Normally closed Option: TW	1TB1 – 1TB2 2TB1 – 2TB2 3TB1 – 3TB2 4TB1 – 4TB2	Warning Winding 1 Switch-off Winding 1 Warning Winding 2 Switch-off Winding 2				
Bi-metal temperature sensor, normally open	1TM1 – 1TM2 2TM1 – 2TM2 3TM1 – 3TM2 4TM1 – 4TM2	Warning Winding 1 Switch-off Winding 1 Warning Winding 2 Switch-off Winding 2				
PT100 / PT1000	1R1 – 1R2 2R1 – 2R2 3R1 – 3R2	Winding 1 (Phase U) Winding 1 (Phase V) Winding 1 (Phase W)				
KTY Silicon temperature sensor	(+) 4R1 – 4R2 (-) (+) 5R1 – 5R2 (-)	Winding 1 Winding 2				
Anti-condensation heater Option: SH	1HE1 – 1HE2 2HE1 – 2HE2	Motor heater Brake heater				
Capacitor Motor option: EAR/EHB/EST	1CA1 – 1CA2 2CA1 – 2CA2 3CA1 – 3CA2 4CA1 – 4CA2	for operating capacitor 1 for operating capacitor 2 for starting capacitor 1 for starting capacitor 2				
Direct current brake Option: BRE	BD1 – BD2					
Option: DBR	Brake1: BD1-BD2 Brake2: BD3-BD4					



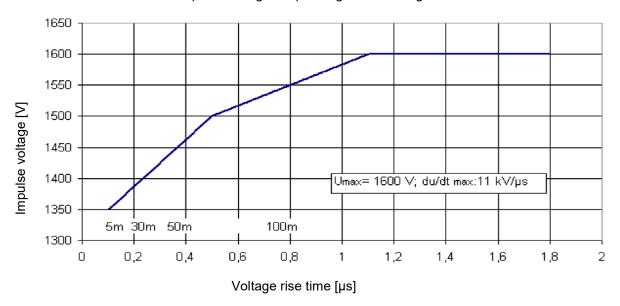
1.3.8 Operation with frequency inverters

Three-phase asynchronous motors of type SK 63 /. – SK 250 /. have been qualified for operation with link circuit inverters according to DIN EN 60034-18-41 (2014).

Please also observe the operating instructions for the frequency inverter in use.

The insulation system used by NORD consists of suitable varnished copper wire, phase insulation, homogeneous impregnation and groove lining as insulation against earth and is designed for the increased requirements of the link circuit inverter in the standard version.

The maximum permissible FI input voltage is 500 V + 10 %. Link circuit voltages in excess of 750 V DC are not permissible. Peak voltages due to the system of inverter, cable and motor must not exceed the following values when the motor is warm due to operation.



Permissible impulse voltages depending on the voltage rise time

If the values are outside of the permissible range, du/dt or sine wave filters may be used (note additional voltage drop).

The cable lengths shown in the diagram are for guidance only and may deviate corresponding to the specific conditions.

In principle, attention must be paid to an EMC-compliant installation.

Additional information on operation on the frequency inverter, in particular information on the max. permissible speed, the thermal design and the possible torques, can be found in the current NORD motor catalogue M7000.



Power losses according to (EU) 2019/1781

Please find the "power losses expressed in percentage (%) of the rated output power (speed vs. torque) according to (EU) 2019/1781" in the below overview.

Motor type		Relative losses (Speed/torque)						
	Frequency	25/25	25/100	50/25	50/50	50/100	90/50	90/100
	[Hz]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]
	Notice: A	comma coun	ts as a full sto	o and signifies	a decimal pla	ce.		
63SP/4	50	20,1	41,3	21,8	26,1	42,9	30,0	47,0
63SP/4	60	16,6	32,6	17,8	23,3	34,7	27,7	40,6
63LP/4	50	18,3	38,1	19,6	23,5	38,5	26,9	41,2
63LP/4	60	18,6	31,4	20,0	23,0	33,0	27,0	36,8
71SP/4	50	9,6	24,7	12,1	15,1	27,3	20,4	33,2
71SP/4	60	9,2	19,6	12,1	14,5	23,2	21,4	30,4
71LP/4	50	9,4	27,8	12,0	15,5	29,3	20,6	34,2
71LP/4	60	9,0	20,9	11,9	14,5	24,5	21,0	31,5
80SP/4	50	5,4	19,4	6,6	9,1	20,0	11,3	21,8
80SP/4	60	5,0	14,3	6,2	8,1	15,4	11,0	18,6
80LP/4	50	4,0	17,2	4,9	7,2	17,3	9,2	19,0
80LP/4	60	3,7	12,3	4,7	6,4	13,2	8,9	15,9
90SP/4	50	2,5	9,9	4,5	6,2	14,0	8,1	16,0
90SP/4	60	3,2	10,1	4,3	5,7	11,1	8,3	13,8
90LP/4	50	3,2	16,7	4,0	6,1	15,8	7,6	16,9
90LP/4	60	2,9	11,4	3,8	5,3	11,8	7,3	13,9
100LP/4 APAB	50	2,6	10,4	3,5	4,7	10,8	6,9	13,3
100LP/4 APAB	60	2,4	7,9	3,7	4,4	9,3	7,1	11,7
100AP/4 APAB	50	2,0	11,4	2,9	4,4	11,7	6,0	13,5
100AP/4 APAB	60	1,8	7,9	2,6	3,5	8,6	5,8	10,9



Motor type		Relative losses (Speed/torque)						
	Frequency	25/25	25/100	50/25	50/50	50/100	90/50	90/100
	[Hz]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]
	Notice: A	comma coun	ts as a full sto	p and signifies	a decimal pla	ce.		
112MP/4	50	2,1	11,2	2,8	4,1	11,3	5,7	12,4
112MP/4	60	1,9	7,8	2,9	3,8	8,7	5,6	10,7
132SP/4	50	1,7	7,3	2,7	3,5	8,1	5,3	10,1
132SP/4	60	1,8	5,5	2,7	3,4	6,6	6,1	9,2
132MP/4	50	1,8	8,3	2,4	3,5	8,8	5,0	10,6
132MP/4	60	1,7	6,0	2,5	3,2	6,8	5,7	8,9
160SP/4	50	1,2	6,1	1,6	2,5	6,5	3,9	8,3
160SP/4	60	1,1	4,5	1,9	2,5	5,2	4,4	7,8
160MP/4	50	1,1	6,4	1,6	2,6	6,7	3,7	8,0
160MP/4	60	0,9	4,6	1,5	2,4	5,0	3,8	6,3
160LP/4	50	1,1	5,9	1,6	2,4	6,6	3,4	8,5
160LP/4	60	1,0	4,1	1,7	2,2	4,9	3,5	6,5
180MP/4	50	1,1	4,3	1,4	2,0	4,8	2,9	6,2
180MP/4	60	0,9	3,3	1,4	1,9	4,4	2,8	5,7
180LP/4	50	0,8	4,8	1,1	1,7	4,9	2,5	5,4
180LP/4	60	0,7	3,5	1,1	1,6	4,1	2,1	4,7
225RP/4	50	0,7	3,7	1,2	1,6	4,1	2,8	5,3
225RP/4	60	0,7	2,8	1,2	1,7	3,8	3,6	5,2
225SP/4	50	0,7	3,8	1,0	1,6	4,2	2,4	4,8
225SP/4	60	0,6	2,9	0,9	1,4	3,4	1,8	5,0
225MP/4	50	0,6	3,7	0,8	1,3	3,9	2,0	4,6
225MP/4	60	0,6	2,8	0,8	1,3	3,0	2,3	3,6
250WP/4	50	0,5	4,2	0,7	1,3	4,5	1,5	5,3
250WP/4	60	0,5	3,0	0,7	1,2	3,4	1,9	4,3



1.3.9 Checking the insulation resistance

Prior to initial commissioning of the motor after a long period of storage or standstill (approx. 6 months) the insulation resistance of the windings must be checked. During and immediately after the measurements, the terminals have voltages which can be dangerous, and must not be touched.

Insulation resistance

The insulation resistance of new, cleaned, repaired windings against the housing and against each other is > 200 M Ω .

Measurement

The insulation of the windings against the housing for operation voltages up to 400 V must be measured with 500 V DC. For operating voltages up to 725 V the measurement must be made with 1000 V DC. The temperature of the windings should be $25^{\circ}C \pm 15^{\circ}C$.

Testing

If the minimum insulation resistance of the winding against earth is less than 50 M Ω , this may be due to moisture. The windings must then be dried.

The insulation resistance may reduce after long periods of operation. As long as the measured value does not fall below the calculated value for the critical insulation resistance of < 50 M Ω , operation of the motor may continue. If the value is less than this, the cause must be established and if necessary the windings or parts of the windings must be repaired, cleaned or dried.

1.3.10 Commissioning

i Information

Electromagnetic compatibility

NORD motors comply with the EU-Directive 2014/30/EU. Assembly or installation work must not cause impermissible interference. Immunity from interference must still exist.

Production of interference: In cases of large differences of torque (e.g. when driving a piston compressor) a non-sine wave motor current is induced, whose harmonics can cause an impermissible effect on the mains and therefore impermissible production of interference.

With supply by frequency inverters, various strengths of interference are produced according to the design of the frequency inverter (type, interference suppression, manufacturer). The EMC information of the inverter manufacturer must be observed. If a shielded motor supply cable is recommended, the shielding is most effective if a large area is electrically connected to the metal terminal box of the motor (with metal EMC cable gland). With motors with integrated sensors (e.g. thermistors) interference voltages due to the inverter may be produced in the sensor cables.

Interference immunity: For motors with integrated sensors (e.g. thermistors) the operator must ensure adequate immunity to interference by the selection of a suitable sensor cable (possibly with screening, with connection as for the motor supply cable) and evaluation device. The information and instructions in the operating instructions for the inverter and all other instructions must be observed before commissioning. After installation of the motor, it must be checked for correct functioning. In the case of brake motors, the correct function of the brake must also be checked.



1.3.11 Disposal

NOTICE

Environmental damage

Incorrect disposal of the product may cause damage to the environment.

- Ensure correct disposal
- Comply with current local regulations

Content: aluminium, iron, electronic components, copper

Please observe the additional documentation for the attachments



2 Maintenance and servicing

DANGER!

Electric shock

The motor is operated with a dangerous voltage. Touching certain conducting components (connection terminals and supply cables) will cause electric shock with possibly fatal consequences.

Even when the motor is at a standstill (e.g. due to the electronic block of a connected frequency inverter or a jammed drive unit) the connection terminals and supply cables may carry a dangerous voltage. A motor standstill is not identical to electrical isolation from the mains.

Even if the drive unit has been disconnected from the mains, a connected motor may rotate and possibly generate a dangerous voltage.

Installation and work must only be carried out when the motor is at a standstill and is **disconnected** (all phases disconnected from the mains).

Follow the **5 Safety Rules** (1. Switch off the power, 2. Secure against switching on, 3. Check for no voltage, 4. Earthing and short circuiting, 5. Cover or fence off neighbouring live components).

WARNING

Injury due to movement

Under certain conditions (e.g. switching on the power supply, releasing a holding brake) the motor may start to move. The machinery which it drives (press / chain hoist / roller / fan etc.) may then make an unexpected movement. This may cause various injuries, including to third parties.

Before switching on, secure the danger area by warning and removing all persons from the danger area.

2.1 Safety measures

Before starting any work on the motor or the device, but especially before opening the covers of active components, the motor must be isolated according to regulations. In addition to the main power circuits, any additional or auxiliary circuits must be taken into account.

The usual "5 Safety Rules" e.g. according to DIN VDE 0105 are:

- Disconnect
- Secure to prevent reactivation
- · Check for no voltage on all poles
- Earth and short circuit
- · Cover or cordon off adjacent live components

These measures may only be removed when the maintenance work is complete.

Motors must be properly inspected at regular intervals; current national standards and regulations must be complied with. In particular, special attention must be paid to any mechanical damage, free path of the cooling air, abnormal noises and correct electrical connection.

Only original parts may be used as spare parts with the exception of standardised, commercially available and equivalent parts.

Swapping parts between motors of the same type is not permissible.

1 Information

Condensation outlets

If the motors are designed with closed condensation outlets, these must be opened occasionally in order to allow any accumulated condensation to drain off. Condensation outlets must always be located at the lowest point of the motor. During installation of the motor care must be taken that the condensation outlets point downwards and are closed. Open condensation outlets cause a reduction of the protection class.





2.2 Bearing replacement periods

Under normal operating conditions, with horizontal motor installation, the bearing replacement period in operating hours [h] for IEC motors is the following depending on the listed coolant temperature and motor speeds:

	25°C	40°C	60°C
to 1.800 rpm	approx. 40,000 h	approx. 20,000 h	approx. 8,000 h
to 3,600 rpm	approx. 20,000 h	approx. 10,000 h	approx. 4,000 h

In case of direct mounting of the gear units or special operating conditions, for example vertical motor installation, high vibration and impact loads, frequent reversing operation, etc., the above-mentioned operating hours can be significantly reduced. The ball bearings are lifelong lubricated.



2.3 Maintenance intervals

The motor must be checked for unusual running noises and/or vibrations once a week or every 100 hours of operation.

Please check the roller bearings at a minimum interval of 10,000 h and replace them if necessary. The interval may be shorter depending on the operating conditions.

NOTICE

Bearing damage during inverter operation

During inverter operation, bearing currents can occur under unfavourable conditions, which lead to damage of the bearings. Damaging bearing currents can be prevented by appropriate technical measures.

• The effective value of the shaft voltage should not exceed 250 mV.

If necessary, please contact NORD service.

Also check the electrical connections, cables, strands and fans for strength and damages. Check the function of the insulation system.

Replace the radial shaft seals every 10,000 h.

There must be no dust deposits on the motor's surface that may impair cooling.

The motor must be completely overhauled at intervals of five years.

2.4 General overhaul

The motor must be completely disassembled. The following work must be carried out:

- Clean all motor components
- Examine all motor components for damages
- Replace all damaged components
- Replace all roller bearings
- Replace all seals and radial shaft seals
- Perform a winding insulation resistance measurement

The general overhaul must be carried out by qualified personnel in a specialist workshop with appropriate equipment. We urgently recommend that the general overhaul is carried out by the NORD Service department.

If the drive unit is used in special ambient conditions, the above-mentioned intervals may be significantly shorter.



3 ATEX Explosion hazard areas

3.1 Motors with increased ignition protection, type Ex eb

DANGER!



All work must only be carried out with the machine at a standstill and the **power to the system switched off**.

Explosion hazard

Explosion hazard

Higher temperatures than the maximum permitted surface temperature of the housing may be present inside the motor. The motor must therefore never be opened in an explosive atmosphere!

Failure to comply with this may result in the ignition of an explosive atmosphere.

WARNING



Excessively heavy dust deposits must be avoided, as these impair the cooling of the device!

Impairment or obstruction of the flow of cooling air, for example due to partial or large area coverage of the fan cover or the entry of foreign bodies fall into the fan must be avoided in order to ensure adequate cooling.

Only cable glands and reducers which are approved for use in explosion hazard areas may be used.

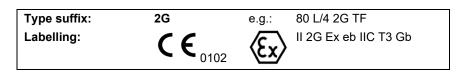
All cable glands which are not used must be closed with blind screw plugs which are approved for potentially explosive areas.

Only the original seals may be used.

Failure to comply increases the risk of ignition of an explosive atmosphere.

For these motors, the following information specifically or complimentarily apply.

The motors are suitable for use in zone 1 and correspond to device group II, category 2G and may be used at an ambient temperature from -20 °C to +40 °C.



NOTICE

Motor attachments

Explosion-protected electric motors are often delivered with attached components and devices, such as a gear unit or a brake.

• In addition to the labelling of the motor, observe any labelling on the attached components and devices. Consider any resulting restrictions for the entire drive.

Explosive gas mixtures or dust concentrations may cause severe or fatal injuries in combination with hot, electrically live and moving components of electrical machines.

Electro~Motor.ir



The increased danger in explosion hazard areas requires especially strict observance of the general safety and commissioning information. It is necessary that the persons responsible are qualified according to national and local regulations.

Explosion protected electrical machines with ignition protection class Ex eb correspond to the standard series EN 60034 (VDE 0530), as well as EN IEC 60079-0:2018 and EN IEC 60079-7:2015/A1:2018. The degree of explosion hazards determines zone division. DIN EN 60079, Part 10 provides information about this. The operator is responsible for the zone division. The use of motors which are not certified for explosion hazard areas is prohibited in explosion hazard areas.

3.1.1 Cable glands

The cable glands must be approved for explosion hazard areas. Unused openings must be sealed with approved blind plugs. When connecting the installation cables, the connections at the motor terminals and the ground cable with U-shaped cables must be placed below the respective terminals so that the clamping bracket and the clamping bolt are evenly loaded and are not deformed. As an alternative, the connections may be designed with a cable lug. If the cables are subject to increased thermal requirements, this information can be found listed on a label on the motor.

For sizes 63 to 132, an isolated cable lug must be provided, if it is used to connect the earthing cable within the terminal box.

The nuts of the terminal board bolts must be tightened according to the following table.

(A)	Tightening torques for terminal board connections				
	Thread diameter	M4	M5	M6	M8
	Tightening torque (Nm)	1.2	2.0	3.0	6.0

The use of aluminium connection cables is not permitted.

3.1.2 Cable connections

All motors with ignition protection class Ex eb are delivered with a certified cable gland.

If the provided cable gland is used, cables with circular cable cross-section must be used. The cable gland's lock nuts must be tightened with a torque according to the following table.

(I)	Tightening torques for lock nut					
	Cable gland	M20x1.5	M25x1.5	M32x1.5	M40x1.5	
	Tightening torque (Nm)	3.0	6.0	12.0	14.0	

Use of reduction adapters according to Directive 2014/34/EU and/or cable glands with ignition protection class Ex eb is permissible. For this, a minimum certified temperature of 80°C is necessary.

When connecting, care must be taken that the permissible air gaps of at least 10 mm and the permissible leakage tracks of at least12 mm between the electrically live components and components with the same potential as the housing, or between live components are maintained.

Check that the terminal nuts and the screw for the earth lead are tight before closing the terminal box. The terminal box seals and the seals of the cable glands must be correctly seated and must not be damaged.



3.1.3 Terminal box cover seals

The terminal box cover gasket is captively mounted on the terminal box cover. Please only use an original seal when replacing the seal.

If the terminal box is opened during installation, maintenance, repair, troubleshooting or overhaul, the terminal box cover must be re-fitted after the work is complete. There must be no dirt on the surface of the seal or the sealing surface of the terminal box frame.

The screws for the terminal box cover must be tightened with a torque according to the list below.

E.	Tightening torques for terminal box cover screws					
	Thread diameter	M4	M5	M6	M8	
	Tightening torque (Nm)	0.8 - 1.2	1.2 - 1.8	1.5 - 2.5	3.0 - 5.0	

3.1.4 Motor position – special features IM V3, IM V6

If the end of the shaft faces upwards, e.g. version IM V3, IM V6, a cover must be provided by the operator / installer, which prevents foreign bodies from falling into the fan cover of the motor (see EN IEC 60079-0:2018). This must not obstruct the fan from cooling the motor. If the end of the shaft faces downwards (AS, inclination 20° to 90°), e.g. versions IM V1, IM V5, the motors are to be used with a protective cover on the fan cover. For an inclination of less than 20°, an appropriate protective device, which meets the above mentioned conditions, must be provided by the operator / installer.

A hand wheel on the second shaft end is not permitted.



3.1.5 Further operating conditions

The motors are designed for continuous operation and normal, non recurring starting, in which no significant starting heat occurs.

Range A in EN 60034-1 (VDE 0530 Part 1) - Voltage \pm 5%, Frequency \pm 2%, curve form, mains symmetry - must be complied with so that the development of heat remains within the permissible limits. Any major deviations from the rated values can cause an impermissible increase in the development of heat in the motor.

The motor temperature class stated on the type plate must at least conform to the temperature class of any combustible gas that may occur.

When operated on a frequency inverter, damaging bearing currents must be ruled out. This could be caused by excessively high shaft voltages.

If the effective value of the shaft voltage (RMS) exceeds 250 mV, permissible technical measures must be taken. If necessary, please contact the NORD service. Please also pay attention to the relevant PTB data sheets. In addition to further information, details on the permissible frequency characteristic curves can be found here.

3.1.6 Protective devices

Each machine must be protected against impermissible heating during all phases by a currentdependent and delayed circuit breaker with phase failure protection according to VDE 0660, functionally tested by a notified body, or by an equivalent effective device. The protective device must be set to the rated current. For windings with a delta circuit, the triggers are connected in series with the phase windings and set to 0.58-x the rated current. If this circuit is not possible, additional protection measures are required (e.g. thermal protection of the machine).

In case of a blocked rotor, the protective device must switch off within the $_{E}$ time specified for the respective temperature class.

Electrical machines for heavy starting (acceleration time > 1,7 x t_E time) must be protected by a start monitoring device as specified in the EU type-examination certificate.

Thermal protection of the machine by means of direct temperature monitoring of the windings with a PTC resistor temperature sensor is permitted, if this is certified and stated on the rating plate.

Do not apply voltages higher than 30 V to the PTC resistor temperature sensors!

For sole protection by PTC resistor temperature sensors, a functionally tested and certified PTC triggering device of a notified body must be used. The PTC triggering device must have the following protection class labelling:





Information for motor protection

Type plate example:	Type plate example:
No sole means of protection via temperature sensor	Sole protection via temperature sensor
Getriebebau NORD GmbH & Co. KG 22939 Bargteheide / GERMANY 0102 Type SK 112MH/4 2G TF 3~ Mot. No. 200900815.200 12345678 Th.CI. 155(F) IP 55 S1 EN 60034 (H),(A)/EN 60079 50 Hz 230/400 V △/Y 230/400 V △/Y 220-242/380-420 V △/Y 13,9/8,3 A 3,60 kW PTC nur als zusätzlicher Schutz zulässig (2) (2) (4) (5) (6) (7) (7) (8) (9) (12) (12) (12) (13) (14) (15) (14) (15) (14) (15) (14) (15) (14) (15) (14) (15) (14) (15) (14) (15) (14) (15) (14) (15) <	Getriebebau NORD GmbH & Co. KG 22939 Bargteheide / GERMANY 0102 Type SK 80SH/4 2G TF 3~ Mot. No. 200900815.100 12345678 Th. Cl. 155(F) IP 55 S1 EN 60034 (H),(A)/EN 60079 50 Hz 230/400 V △/Y 230/400 V △/Y 220-242/380-420 V △/Y 1,77/1,60 A 0,55 kW PTB 08 COS Ø 0,70 1391 min ⁻¹ ATEX 3024/09 IE2=82% IA/1 N: 4,3 tE [s] : 30 30 29 230/400 V △/Y TMS bei Angabe der ta-Zeit nur mit PTC-Auslösegerät nach Image: State Stat
Notice! Danger! If the time tA is <i>not</i> stated on the type plate, the thermistor is <i>not</i> permissible as the sole means of protection	A thermistor is permissible as the sole
It is essential that the motor is protected with a motor protection relay which has been approved by a testing facility. The motor protection relay must be approved for the ignition protection class which is stated on the motor.	

3.1.7 Operation with frequency inverter

Operation with a frequency inverter must be explicitly certified. The separate manufacturer's information must be observed. The EMC Directive must be complied with.



3.1.8 Repairs

Repairs must be carried out by Getriebebau NORD or by an officially recognised expert. The work must be indicated with an additional repair plate. With the exception of standard, commercially available and equivalent components, only original spare parts (see spare parts list) may be used. The particularly applies for seals and connecting components.

For motors with closed condensation outlets, the threads of the closing screws must be coated with Loctite 242 or Loxeal 82-21 after the condensation has been drained. The closing screws must be reinserted immediately. The electrical connections must be checked at regular intervals.

Check that the connection terminals, and the electrical bonding terminal are firmly fastened. Check that the cable gland and the terminal box gasket are in good condition

All work on electrical machinery must be performed when the machine is at a standstill and with all poles disconnected from the mains.

The motor must be removed for any measurement of the insulation resistance. The measurement must not be performed in the explosion hazard area. As soon as measurement has been completed, discharge the connecting terminals again immediately by shorting them in order to prevent any spark discharges occurring in the explosive area.

DANGER!



Insulation measurements may cause sparks and therefore ignition of an explosive atmosphere.

Explosion hazard

- Only perform insulation measurements outside of an explosive atmosphere.
- Discharge the connection terminals by short circuiting them after the measurement and before returning to an explosive atmosphere.

3.1.9 Painting

The motors are equipped with a suitable, electrostatically tested painting ex-works. Subsequent painting may only be carried out in consultation with Getriebebau NORD or a repair workshop approved for the repair of explosion-protected electric motors. The valid standards and regulations must be observed.





3.1.10 Name plate of NORD Ex eb motors according to EN IEC 60079-0:2018

	oau NORD Gm rgteheide / (bH & Co. KG GERMANY	1
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			
Type SK 80SH/4 2G TF 🖪			6 2015
3~ Mot. 3 No. 200900815.1)) 5	24 12	345678
Th.Cl. 155(F) IP 55 8 S1	EN 60034	+ (H),(A)/E	N 60079
1150 Hz 12 230/400 VA/Y	13220-242	2/380-420	$V \Delta / Y$
231,77/1,60 A22 0,55 kV			
Unicosφ 0,70	¹ ATEX 30	24/09	IΨ
tarte li 2G Ex eb II C T3 Gb T1_	T2 T3 T4	IE2=82%	25
∎alA/IN:4,3 tE[s]: 30	30 29	230/400	$V \bigtriangleup / Y$
TMS bei Angabe der ta-Zeit n	ur mit PTC-/	Auslösegerä	it nach
🕞 II (2)G PTC DIN 4408	32 M110-	ta: 35 s	20
			WW.Nord.com

1	Data matrix code
2	Code number of notified body
3	Number of phases
4	Type designation
5	Order number/motor number
6	Year of manufacture
7	Thermal class of insulation system
8	IP protection class
9	Operating mode
10	Standard specifications
11	Nominal frequency
12	Nominal voltage
13	Permissible voltage range
14	EU type-examination certificate number
15	Power factor
16	Speed
17	Explosion protection marking
18	Locked-rotor current/nominal current
19	tE times
20	Note: TMS when indicating the tA time with only PTC triggering device according to: ((x) II (2)G PTC DIN 44082
21	Notice! Pay attention to operating instructions B1091.
22	Nominal power (mechanical shaft power)
23	Nominal current
24	Individual serial number
25	Efficiency

Before commissioning, the type plate must be compared with the requirements of the aforementioned declaration, which result from the local regulations and operating conditions.

Explanation of standard specification in rating plate

EN 60034	(H),	(A)/	EN 60079	
				ι
				(F
				V
				н
	L			P

Used range of standards for explosion protection Please pay attention to conformity declaration.) /oltage range A in accordance with EN 60034-1 łalf key balancing in accordance with EN 60034-14 Product standard

3.1.11 Applied standard versions

EN standard	Edition	IEC standard	Edition
EN 60034-7	2001-12	IEC 60034-7	1992+ A1:2000
EN 60034-6	1996-08	IEC 60034-6	1991-09
EN 60079-0	2018	IEC 60079-0	2017
EN 60079-7/A1	2015 /A1: 2018	IEC 60079-7/A1	2015/ 2017
EN 60529	2014-09	IEC 60529	1989/AMD2:2013/COR1:2019

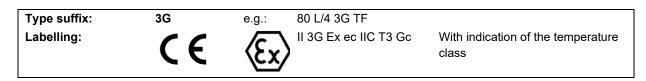


3.2 Motors with ignition protection class Non Sparking Ex ec

	Explosion hazard			
All work must only switched off.	be carried out with the machine at a standstill and the power to the system			
	Higher temperatures than the maximum permitted surface temperature of the housing may be present inside the motor. The motor must therefore never be opened in an explosive atmosphere!			
Failure to comply	with this may result in the ignition of an explosive atmosphere.			
NG	Explosion hazard			
Excessively heavy	y dust deposits must be avoided, as these impair the cooling of the device!			
	struction of the flow of cooling air, for example due to partial or large area an cover or the entry of foreign bodies fall into the fan must be avoided in dequate cooling.			
Only cable glands be used.	and reducers which are approved for use in explosion hazard areas may			
All cable glands w for potentially exp	hich are not used must be closed with blind screw plugs which are approved losive areas.			
Only the original seals may be used.				
Failure to comply increases the risk of ignition of an explosive atmosphere.				
	Higher temperatu be present inside atmosphere! Failure to comply ING Excessively heavy Impairment or obs coverage of the fa order to ensure ac Only cable glands be used. All cable glands w for potentially exp Only the original s			

For these motors, the following information specifically or complimentarily apply.

The motors are suitable for use in zone 2 and correspond to device group II, category 3G and may be used at an ambient temperature from -20 °C to +40 °C.



NOTICE

Motor attachments

Explosion-protected electric motors are often delivered with attached components and devices, such as a gear unit or a brake.

• In addition to the labelling of the motor, observe any labelling on the attached components and devices. Consider any resulting restrictions for the entire drive.

Explosive gas mixtures or dust concentrations may cause severe or fatal injuries in combination with hot, electrically live and moving components of electrical machines.

The increased danger in explosion hazard areas requires especially strict observance of the general safety and commissioning information. It is essential that the persons responsible are qualified according national and local regulations.

Explosion protected electrical machines with ignition protection class Ex n correspond to the standard series EN 60034 (VDE 0530), as well as IEC 60079-0:2018 and EN IEC 60079-7:2015/A1:2018. The degree of explosion hazards determines zone division. DIN EN 60079, Part 10 provides information about this. The operator is responsible for the zone division. The use of motors which are not certified for explosion hazard areas is prohibited in explosion hazard areas.



3.2.1 Cable glands

The cable glands must be approved for explosion hazard areas. Unused openings must be sealed with approved blind plugs. When connecting the installation cables, the connections at the motor terminals and the ground cable with U-shaped cables must be placed below the respective terminals so that the clamping bracket and the clamping bolt are evenly loaded and are not deformed. As an alternative, the connections may be designed with a cable lug. If the cables are subject to increased thermal requirements, this information can be found listed on a label on the motor.

For sizes 63 to 132, an isolated cable lug must be provided, if it is used to connect the earthing cable within the terminal box.

The nuts of the terminal board bolts must be tightened according to the following table.

E Contraction of the second se	Tightening torques for terminal board connections				
	Thread diameter	M4	M5	M6	M8
	Tightening torque (Nm)	1.2	2.0	3.0	6.0

The use of aluminium connection cables is not permitted.

3.2.2 Cable connections

If the provided cable gland is used, cables with circular cable cross-section must be used. The cable gland's lock nuts must be tightened with a torque according to the following table.

ER.	Tightening torques for lock nut				
	Cable gland	M20x1.5	M25x1.5	M32x1.5	M40x1.5
	Tightening torque (Nm)	3.0	6.0	12.0	14.0

Use of reduction adapters according to Directive 2014/34/EU and/or cable glands with ignition protection class Ex ec is permissible. For this, a minimum certified temperature of 80°C is necessary.

When connecting, care must be taken that the permissible air gaps of at least 10 mm and the permissible leakage tracks of at least12 mm between the electrically live components and components with the same potential as the housing, or between live components are maintained.

Check that the terminal nuts and the screw for the earth lead are tight before closing the terminal box. The terminal box seals and the seals of the cable glands must be correctly seated and must not be damaged.



3.2.3 Terminal box cover seals

The terminal box cover gasket is captively mounted on the terminal box cover. Please only use an original seal when replacing the seal.

If the terminal box is opened during installation, maintenance, repair, troubleshooting or overhaul, the terminal box cover must be re-fitted after the work is complete. There must be no dirt on the surface of the seal or the sealing surface of the terminal box frame.

The screws for the terminal box cover must be tightened with a torque according to the list below.

(A)	Tightenin	Tightening torques for terminal box cover screws					
	Thread diameter	M4	M5	M6	M8		
	Tightening torque (Nm)	0.8 - 1.2	1.2 - 1.8	1.5 - 2.5	3.0 - 5.0		

3.2.4 Motor position – special features IM V3, IM V6

If the end of the shaft faces upwards, e.g. version IM V3, IM V6, a cover must be provided by the operator / installer, which prevents foreign bodies from falling into the fan cover of the motor (see EN IEC 60079-0:2018). This must not obstruct the fan from cooling the motor. If the end of the shaft faces downwards (AS, inclination 20° to 90°), e.g. versions IM V1, IM V5, the motors are to be used with a protective cover on the fan cover. For an inclination of less than 20°, an appropriate protective device, which meets the above mentioned conditions, must be provided by the operator / installer.

A hand wheel on the second shaft end is not permitted.



3.2.5 Further operating conditions

The motors are designed for continuous operation and normal, non recurring starting, in which no significant starting heat occurs.

Range A in EN 60034-1 (VDE 0530 Part 1) - Voltage \pm 5%, Frequency \pm 2%, curve form, mains symmetry - must be complied with so that the development of heat remains within the permissible limits. Any major deviations from the rated values can cause an impermissible increase in the development of heat in the motor.

The motor temperature class stated on the type plate must at least conform to the temperature class of any combustible gas that may occur.

When operated on a frequency inverter, damaging bearing currents must be ruled out. This could be caused by excessively high shaft voltages.

If the effective value of the shaft voltage (RMS) exceeds 250 mV, permissible technical measures must be taken. If necessary, please contact the NORD service. Please also pay attention to the relevant PTB data sheets. In addition to further information, details on the permissible frequency characteristic curves can be found here.

3.2.6 **Protective devices**

Protective devices must be adjusted to the rated current. For windings with a delta circuit, the triggers are connected in series with the windings and adjusted to 0.58x the rated current.

Alternatively, the motors can be protected with thermistor temperature sensors. Protection with thermistor temperature sensors is mandatory for inverter operation.

Do not apply voltages greater than 30 V to the thermistor temperature sensor.

We recommend the use of a functionally tested, certified PTC trigger device for protection with a thermistor temperature sensor.

The following standards must be observed for the installation of electrical systems in explosion hazard areas in Germany: DIN EN 60079-14 (VDE 0165-1), the Technical Rules for Operating Safety (TRBS), the Operating Safety Regulations (BetrSichV), the Hazardous Substances Regulation (GefStoffV) as well as the Explosion Protection Regulations (Ex-RL). Other regulations must be observed if applicable. The applicable national regulation must be observed outside of Germany.

3.2.7 Repairs

Repairs must be carried out by Getriebebau NORD or by an officially recognised expert. The work must be indicated with an additional repair plate. With the exception of standard, commercially available and equivalent components, only original spare parts (see spare parts list) may be used. The particularly applies for seals and connecting components.

For motors with closed condensation outlets, the threads of the closing screws must be coated with Loctite 242 or Loxeal 82-21 after the condensation has been drained. The closing screws must be reinserted immediately. The electrical connections must be checked at regular intervals.

Check that the connection terminals, and the electrical bonding terminal are firmly fastened. Check that the cable gland and the terminal box gasket are in good condition

All work on electrical machinery must be performed when the machine is at a standstill and with all poles disconnected from the mains.

The motor must be removed for any measurement of the nsulation resistance. The measurement must not be performed in the explosion hazard area. As soon as measurement has been completed,



٠

discharge the connecting terminals again immediately by shorting them in order to prevent any spark discharges occurring in the explosive area.

DANGER!

Explosion hazard



Insulation measurements may cause sparks and therefore ignition of an explosive atmosphere.

- Only perform insulation measurements outside of an explosive atmosphere.
- Discharge the connection terminals by short circuiting them after the measurement and before returning to an explosive atmosphere.

3.2.8 Painting

The motors are equipped with a suitable, electrostatically tested painting ex-works. Subsequent painting may only be carried out in consultation with Getriebebau NORD or a repair workshop approved for the repair of explosion-protected electric motors. The valid standards and regulations must be observed.



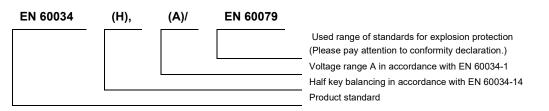
3.2.9 Type plate for NORD Ex ec motors according to EN IEC 60079-0:2018

₩₽₽℃€				imbH & Co. / GERMANY	KG 13460
Type SK 80SH/4 3	G TF 🖪				6 2015
3~ Mot. 3 No. 200	900815.1	005		24	12345678
Th.Cl. 155(F)7 IP 55	8 S1	9 EN	600	34 (H),(A).	/EN 60079 <mark>n</mark>
1150 Hz 12 230/40	0 V 🛆 / Y	' 13 22	20-2	42/380-4	20V 🛆 / Y
1,77/1,60 Azz	0,55 k)	N			
	1391 min ⁻	-1 A T I	ЕX		TΨ
t∰€≫ II 3G Ex ec IIC T	3 Gc			IE2=82	% 25
18 A/IN:4,3 †E[s]:				230/4	00 V 🛆 / Y
PTC für alleinigen S	chu†z				
€≫ M110-ta: 35 s					
					www.nord.com

1	Data matrix code
1	
3	Number of phases
4	Type designation
5	Order number/motor number
6	Year of manufacture
7	Thermal class of insulation system
8	IP protection class
9	Operating mode
10	Standard specifications
11	Nominal frequency
12	Nominal voltage
13	Permissible voltage range
15	Power factor
16	Speed
17	Explosion protection marking
18	Locked-rotor current/nominal current
21	Notice! Pay attention to operating instructions B1091.
22	Nominal power (mechanical shaft power)
23	Nominal current
24	Individual serial number
25	Efficiency

Before commissioning, the type plate must be compared with the requirements of the aforementioned declaration, which result from the local regulations and operating conditions.

Explanation of standard specification in rating plate



3.2.10 Applied standard versions

EN standard	Edition	IEC standard	Edition
EN 60034-7	2001-12	IEC 60034-7	1992+ A1:2000
EN 60034-6	1996-08	IEC 60034-6	1991-09
EN 60079-0	2018	IEC 60079-0	2017
EN 60079-7/A1	2015 /A1: 2018	IEC 60079-7/A1	2015/ 2017
EN 60529	2014-09	IEC 60529	1989/AMD2:2013/COR1:2019



3.3 Motors for use in Zone 21 and Zone 22 according to EN 60079 and IEC 60079

DANGER!



All work must only be carried out with the machine at a standstill and the **power to the system switched off**.

Higher temperatures than the maximum permitted surface temperature of the housing may be present inside the motor. The motor must therefore never be opened in an explosive atmosphere!

Failure to comply with this may result in the ignition of an explosive atmosphere.

WARNING

Explosion hazard

Explosion hazard

 $\langle x3 \rangle$

Excessively heavy dust deposits must be avoided, as these impair the cooling of the device!

Impairment or obstruction of the flow of cooling air, for example due to partial or large area coverage of the fan cover or the entry of foreign bodies fall into the fan must be avoided in order to ensure adequate cooling.

Only cable glands and reducers which are approved for use in explosion hazard areas may be used.

All cable glands which are not used must be closed with blind screw plugs which are approved for potentially explosive areas.

Only the original seals may be used.

Failure to comply increases the risk of ignition of an explosive atmosphere.

For these motors, the following information specifically or complimentarily apply.

Motors which comply with EN 60079 and IEC 60079 are suitable according to their labelling for use in zone 21 or zone 22 - non-conductive dust.

Type suffix:					
According to EN 60079	Zone 21	2D	e.g.:	80 L/4 2D TF	
	Zone 22	3D	e.g.:	80 L/4 3D TF	
According to IEC 60079	Zone 21	EPL Db	e.g.:	80 L/4 IDB TF	
	Zone 22	EPL Dc	e.g.:	80 L/4 IDC TF	
Labelling:					
According to IEC 60079 and 2014/34 EU	(C E ₀₁₀₂	(Ex)	II 2D Ex tb IIIC T125°C Db	For category 2 (zone 21) ¹⁾
	(CE	Æx>	II 3D Ex tc IIIB T125°C Dc	For category 3 (zone 22 – non-conducting dust) ¹⁾
According to IEC 60079				EX tb IIIC T125°C Db	For category 2 ¹⁾
				Ex tc IIIB T125°C Dc	For category 3 (zone 22 – non-conducting dust) ¹⁾

1) The indicated surface temperature may deviate from 125 °C and can be found on the name plate.



NOTICE

Motor attachments

Explosion-protected electric motors are often delivered with attached components and devices, such as a gear unit or a brake.

• In addition to the labelling of the motor, observe any labelling on the attached components and devices. Consider any resulting restrictions for the entire drive.

DANGER

Explosion hazard

 $\langle x3 \rangle$

The increased danger in areas with flammable dust requires the strict consideration of the general safety and commissioning information. Explosive concentrations of dust may cause explosions if ignited by hot or sparking objects. Such explosions may cause serious or fatal injuries to persons or severe material damage.

It is essential that the persons responsible are qualified according to the national and local regulations.

3.3.1 Commissioning information / Application area

If the motors are to be suitable for inverter operation, this must be indicated when placing the order. The additional operating instructions B1091-1 must be observed. The motors must be protected against overheating with suitable monitoring devices! The dust deposit must not be thicker than 5 mm. The motors are designed for voltage and frequency range B of EN 60034, part 1.

Exception: The motors of sizes 132MA/4 2D, 132MA/4 3D, 132LH/4 2D and 132LH/4 3D correspond to voltage and frequency range A.

Motors for use in Zone 21 and Zone 22 with TF labelling may be thermally monitored – as sole protection – via the installed PTC in combination with a suitable triggering device.

Electrical equipment for use in areas with flammable dust comply with the DIN EN 60079-0, IEC 60079-0, EN 60079-31, IEC 60079-31, DIN EN 60034 and IEC 60034 standards.

The standard's valid version can be found in the EU Declaration of Conformity or in the IECEx CoC. The degree of explosion hazards determines zone division. The operator/employer is responsible for zone division (in Europe: RL 1999/92/EC).

If an X has been added to the certificate, special requirements must be observed in the EU typeexamination certificate, the IECEX CoC and/or the documentation to be considered. It is prohibited to use standard motors that are not certified for explosion hazard areas in explosion hazard areas.



3.3.2 Terminal box cover seals

The terminal box cover gasket is captively mounted on the terminal box cover. Please only use an original seal when replacing the seal.

If the terminal box is opened during installation, maintenance, repair, troubleshooting or overhaul, the terminal box cover must be re-fitted after the work is complete. There must be no dirt on the surface of the seal or the sealing surface of the terminal box frame.

The screws for the terminal box cover must be tightened with a torque according to the list below.

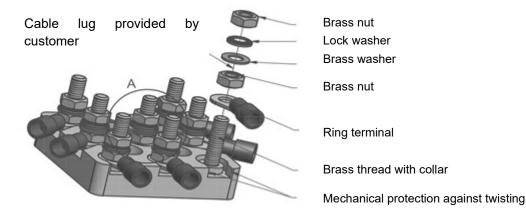
	Tightening torques for terminal box cover screws									
625	Thread diameter	M4	M5	M6	M8					
	Tightening torque (Nm)	0.8 - 1.2	1.2 - 1.8	1.5 - 2.5	3.0 - 5.0					

3.3.3 Electrical Connection

The electrical connections of the terminal board are protected against twisting. The voltage supply to the terminal board must be made by means of suitable ring terminals. The ring terminals are installed between the two brass washers below the lock washer. The nuts must be tightened with a torque according to the table below. The contact pressure is permanently maintained by means of the specified torque and the lock washer. In addition, twisting of the ring terminals of the voltage supply is prevented. The connection elements are corrosion-proof.

	Tightening torques for terminal board connections									
625	Thread diameter	M4	M5	M6	M8					
	Tightening torque (Nm)	0,8 - 1,2	1,8 - 2,5	2,7 - 4,0	5,5 - 8,0					

Exploded diagram of electrical connection





3.3.4 Cable glands

Cable glands must be approved for explosion hazard areas of Zone 21 (protection class: at least IP66) and be secured against self-loosening. Unused openings must be sealed with approved plugs (protection class: at least IP66).

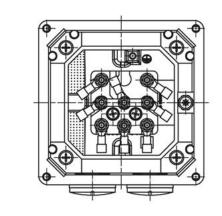
For Zone 22, cable glands according to EN 60079-0 and IEC 60079-0 must comply with at least one protection class that is indicated on the name plate. Unused openings must be sealed with blind plugs that comply with at least the motor protection class as well as with the requirements according to EN 60079-0 and IEC 60079-0. The cable and blind plugs must be suitable for temperatures of at least 80°C.

In order to connect cables or carry out other works, the motor must not be opened in explosive atmospheres. The voltage must always be switched off and secured against switch-on before opening.

	Assignment of cable gland to motor size												
	S	Standard	motor ca	able glan	ds				Brak	ng moto	or cable g	lands	
Туре	Quantity	Threads	Quantity	Threads	Quantity	Threads		Quantity	Threads	Quantity	Threads	Quantity	Threads
63	2	M20x1.5						4	M20x1.5	2	M12x1.5		
71	2	M20x1.5						4	M20x1.5	2	M12x1.5		
80	2	M25x1.5						4	M25x1.5	2	M12x1.5		
90	2	M25x1.5						4	M25x1.5	2	M12x1.5		
100	2	M32x1.5						4	M32x1.5	2	M12x1.5		
112	2	M32x1.5						4	M32x1.5	2	M12x1.5		
132	2	M32x1.5						4	M32x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5
160/ 180/X	2	M40x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5		2	M40x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5
180/ 200/X	2	M40x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5		2	M40x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5
225	2	M50x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5		2	M50x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5
250 WP	2	M63x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5		2	M63x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5

The motors are equipped with threads for cable glands according to the following overview.

If the motor is supplied with a certified cable gland, the cable gland's lock nuts must be tightened with a torque according to the following table.



	Tightening torques for lock nut											
624	Cable gland	M20x1.5	M25x1.5	M32x1.5	M40x1.5	M50x1.5	M63x1.5					
	Tightening torque (Nm)	3.0	6.0	12.0	14.0	20.0	25.0					

Cable entry



Motors – Operating and Assembly Instructions

3.3.5 Permissible ambient temperature range

For all motors, the permissible ambient temperature range is $-20^{\circ}C...+40^{\circ}C$. For IE1/IE2 motors for operation in Zones 21 and 22, an extended ambient temperature range from $-20^{\circ}C...+60^{\circ}C$ is permissible. In this case, the rated power must be reduced to **72**% of the value stated in the catalogue.

If the maximum ambient temperature is between $+40^{\circ}$ C and $+60^{\circ}$ C, the power output should be inversely linearly interpolated between **100**% and **72**%. Thermal motor protection by PTC resistor temperature sensors is mandatory. The motor connection cables and the cable glands must be suitable for temperatures of at least 80°C.

The extended ambient temperature range does not apply for optional attachments such as a brake, an encoder and/or an external fan. Contact the manufacturer in case of doubt with regard to permissibility!

3.3.6 Painting

The motors are equipped with a suitable, electrostatically tested painting ex-works. Subsequent painting may only be carried out in consultation with Getriebebau NORD or a repair workshop approved for the repair of explosion-protected electric motors. The valid standards and regulations must be observed.

3.3.7 IEC-B14 motors

Please comply with the information in Section 1.3.2. Otherwise, explosion protection is not ensured.

3.3.8 Motor position – special features IM V3, IM V6

If the end of the shaft faces upwards, e.g. version IM V3, IM V6, a cover must be provided by the operator / installer, which prevents foreign bodies from falling into the fan cover of the motor (see EN IEC 60079-0:2018). This must not obstruct the fan from cooling the motor. If the end of the shaft faces downwards (AS, inclination 20° to 90°), e.g. versions IM V1, IM V5, the motors are to be used with a protective cover on the fan cover. For an inclination of less than 20°, an appropriate protective device, which meets the above mentioned conditions, must be provided by the operator / installer.

A hand wheel on the second shaft end is not permitted.



3.3.9 Further operating conditions

If nothing is stated to the contrary regarding operating mode and tolerances, electrical machines are designed for continuous operation and normal infrequent starts, where there is no significant start-up warming. The motors must only be used for the operating mode indicated on the rating plate.

The installation regulations must be observed!

3.3.10 Design and operating principle

The motors are self-cooled. Radial shaft seals are used on the drive side (AS) as well as on the ventilation side (BS). Motors for Zones 21 and 22 have a metal fan. Motors with brakes intended for Zone 22 (Category 3D, non-conducting dust) have a special plastic fan. The motors have been designed with protection class IP55, optionally with protection class IP66 (Zone 22 - non-conducting dust, EPL Dc) or IP66 (Zone 21, EPL Db). The surface temperature does not exceed the surface temperature indicated on the name plate. The prerequisite is the consideration of the operating instructions.

3.3.11 Minimum cross section of bonding conductors

Cross section of the phase conductor of the installation S [mm ²]	Minimum cross section of the associated protective conductor S _P [mm ²]
S ≤ 16	S
16 < S ≤ 35	16
S > 35	0.5 S



3.3.12 Maintenance

The voltage must always be switched off and secured against switch-on before opening.

Notice! Temperatures may occur within the motor that are higher than the maximum permissible surface temperature of the housing. The motor must therefore not be opened in an explosive dust atmosphere. The motors must be checked and tested for functional safety on a regular basis. The valid national standards and regulations must be observed.

Impermissibly high dust deposits > 5 mm are to be avoided. The motor must not be further operated if functional safety is not guaranteed. Upon replacement of the ball bearings, the radial shaft seals must also be replaced. Please use the radial shaft seals prescribed by Getriebebau NORD. It is essential to pay attention to professional installation. The radial shaft seal's outer ring and sealing lip must be lubricated. If an explosion-protected gear unit is flanged to the motor in a dust-proof manner, a NBR radial shaft seal may be used on the motor's A side if the gear oil temperature does not exceed 85°C. Only original parts may be used as spare parts, except for standardised, customary and equivalent parts. This is particularly valid for seals and connection parts. In case of terminal box parts or spare parts for outer earthing, the parts must be ordered according to the spare parts list of the operating instructions.

Seals, radial shaft seals and cable glands must be checked for functionality on a regular basis.

The maintenance of the motor's dust protection is of outstanding importance for explosion protection. Maintenance must be carried out by qualified personnel in a specialist workshop with appropriate equipment. We urgently recommend that the general overhaul is carried out by the NORD Service department.



3.4 Options for motors for use in Zone 21 and Zone 22

DANGER!

Explosion hazard



All work must only be carried out with the machine at a standstill and the **power to the system switched off**.

Higher temperatures than the maximum permitted surface temperature of the housing may be present inside the motor. The motor must therefore never be opened in an explosive atmosphere!

Failure to comply with this may result in the ignition of an explosive atmosphere.

WAR	NING	Explosion hazard
	Excessively heav	y dust deposits must be avoided, as these impair the cooling of the device!
$\langle x 3 \rangle$		struction of the flow of cooling air, for example due to partial or large area an cover or the entry of foreign bodies fall into the fan must be avoided in dequate cooling.
	Only cable glands be used.	s and reducers which are approved for use in explosion hazard areas may
	All cable glands w for potentially exp	hich are not used must be closed with blind screw plugs which are approved losive areas.

Only the original seals may be used.

Failure to comply increases the risk of ignition of an explosive atmosphere.

3.4.1 Operation with frequency inverters

ATEX NORD motors with ignition protection classes tb and tc are suitable by their insulation system design for operation with the frequency inverter. The variable speed range requires temperature monitoring using PTC resistors. For safe planning and application, the planning guideline for operating and installation instructions <u>B1091-1</u> must be observed. The planning guideline provides information on the necessary prerequisites with inverter operation and on the approved speed ranges. Option Z (Heavy fan, cast-iron fan) is not permitted for inverter operation.

If the frequency inverter is not approved for operation within the specified explosion hazard zone, the frequency inverter is to be installed outside the explosion hazard area.



3.4.2 External fan

Motors having the additional labelling F (e.g. $80LP/4 \ 3D \ TF F$) are equipped with an external fan and have to be monitored via the installed temperature sensor.

WARNING

Explosion hazard



The motor may only be commissioned together with the external fan. A failure of the external fan may lead to overheating of the motor and thus to material damage and/or personal injury or even the ignition of an explosive atmosphere.

Observe the operating instructions of the external fan!

The external fan is separately supplied with voltage via the external fan's terminal box. The external fan's supply voltage must match the voltage information indicated on the name plate. Suitable monitoring devices shall protect the external fan against overheating. The IP protection classes of the external fan and the motor may deviate. The lower IP protection class applies to the drive unit. The cable glands must at least match the protection class indicated on the name plate. Unused openings must be sealed with blind plugs that comply with at least the motor protection class.

External fans and motors for use in explosion hazard areas have Ex labelling according to RL 2014/34/EU. The label must be available on the external fan and on the motor. If the labels deviate between external fan and motor, the lower labelled explosion protection applies to the entire drive. If the surface temperature is indicated, the indicated maximum temperature of the individual component applies to the entire drive unit. In this context, any existing gear unit must be observed. Please contact Getriebebau NORD in case of uncertainties. If any one component of the entire drive has no Ex labelling, the entire drive must not be commissioned in explosion hazard areas.



3.4.3 Second temperature sensor 2TF

Category 3D motors (Zone 22, non-conducting dust) can be supplied with a second temperature sensor (2TF). This option can be used to implement a warning signal (overheating in the winding). It should be noted that the temperature sensor with the lower trigger temperature should be used for the warning; the temperature sensor with the higher trigger temperature must be used to evaluate the switch-off signal.

3.4.4 Back stop

Motors having the additional labelling RLS (e.g. 80LP/4 3D **RLS**) are equipped with a back stop. For motors with back stop, the direction of rotation is marked by an arrow on the fan cover. The arrow head points to the drive shaft's direction of rotation (AS). When connecting the motor and during motor control, it must be ensured – for example by testing the field of rotation – that the motor can only operate in the direction of rotation. Switching the motor into the blocked direction of rotation, i.e. the wrong direction of rotation, may cause damage.

Back stops work from a speed of approx. 800 min⁻¹ without wear. To avoid impermissible heating and faster wear of the back stop, back stops must not be operated with a speed below 800 min⁻¹. This must be observed for motors having a frequency of 50 Hz and a pole number of \geq 8 as well as for motors used with a frequency inverter.

3.4.5 Brake

Motors having the additional labelling BRE (e.g. 80LP/4 3D **BRE 10**) are equipped with a brake and have to be monitored via the installed temperature sensors. The triggering of the temperature sensor of one of the components (motor or brake) must lead to safe shut-down of the entire drive. The PTC resistors of motor and brake must be connected in series.

If the motor is operated via a frequency inverter, an external fan must be used in the case of stator supply frequencies below 25 Hz. Operation without an external fan in case of stator supply frequencies below 25 Hz is not permitted.

The brake may be used as a holding brake with up to 4 switching cycles per hour.

An optional manual brake release (with lockable manual release lever, where required) must only be used if there is no explosive dust atmosphere.

NOTICE! Also observe the operating instructions of the brake!

The DC voltage supply of the brake is realised via a rectifier in the motor terminal box or via direct supply with DC voltage. The brake voltage indicated on the name plate must be complied with.

The power supply lines and the temperature sensor line must not be installed together in one cable. Check the brake's functionality before commissioning. There must be no grinding noises as impermissible heating may occur.



3.4.6 Incremental encoder

Motors with the additional labelling **IG** or **IGK** (e.g. 80LP/4 3D IG F) are equipped with an incremental encoder, which is suitable for ignition protection Ex tc. This option is always delivered with an external fan, which is also suitable for ignition protection Ex tc. Operation of the motor is only permissible if the external fan is connected.

NOTICE

Malfunction of the drive during operation with connected incremental encoder

If the motor is operated with a connected incremental encoder, there is a risk of a motor malfunction due to faulty connection and impermissible operating conditions of the incremental encoder.

Therefore, it is mandatory to note before commissioning

- the operating instructions of the incremental encoder with the corresponding installation and maintenance regulations,
- · the maximum permissible speed of the incremental encoder,
- the information label attached to the incremental encoder,
- the superordinate motor name plate and possibly the restricting information.

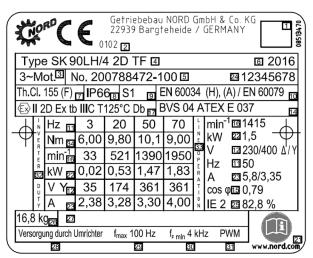
If the operating instructions are not available, contact the Getriebebau NORD service department.

	Permissible brake sizes for Category 3D motors									
Size	LKZ		Braking torques [Nm]							
63	S, L, SP, LP	5								
71	S, L, SP, LP	5								
80	S, SH, SP	5	10							
80	L, LH, LP	5	10							
90	S, SH, SP		10	20						
90	L, LH, SP		10	20						
100	L, LH, LP			20	40					
100	LA, AH, AP			20	40					
112	M, SH, MH, MP			20	40					
132	S, SH, SP					60				
132	M, MH, MP					60				
132	MA					60				
160	MH, MP						100	150	250	
160	LH, LP						100	150	250	
180	MH, MP								250	
180	LH, LP								250	
200	ХН								250	
225	SP, MP									400
250	WP									400

3.4.7 Overview of brake attachment for NORD ATEX motors



3.4.8 Name plate of motors (Ex tb, Ex tc) according to EN 60079 for FI operation



Name plate example Ex tb

1	Data matrix code
2	Code number of notified body (only for Ex tb)
3	Number of phases
4	Type designation
5	Order number/motor number
6	Year of manufacture
7	Thermal class of insulation system
8	IP protection class
9	Operating mode
10	Standard specifications
11	Stator frequency
12	Stator voltage
14	EU type-examination certificate number
15	Power factor
16	Speed
17	Explosion protection marking
21	Notice! Pay attention to operating instructions B1091.
22	Nominal power (mechanical shaft power)
23	Nominal current in operating point
24	Individual serial number
25	Efficiency
26	Weight
27	Information on brake (option with Ex tc only)
28	Note: Supply by frequency inverter
29	Maximum permitted stator frequency
30	Minimum pulse frequency of frequency inverter
31	Modulation procedure of frequency inverter
32	Data field for operation with frequency inverters
33	Data field for mains operation
34	Nominal torque on the motor shaft

Before commissioning, the type plate must be compared with the requirements of the aforementioned declaration, which result from the local regulations and operating conditions.



3.5 Motors according to TP TC012/2011 for the Eurasian Economic Union

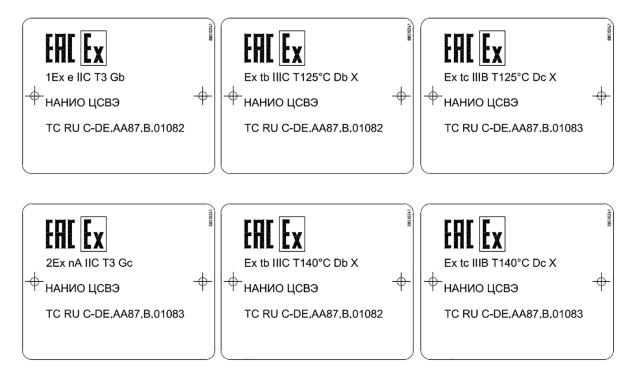
ERE EX ATTENTION! EAC Ex motors are no longer available after July, 01th 2023!

In addition to the information which is stated in the operating and maintenance instruction B1091, the following information must be noted for EAC EX motors. If the motor is supplied with further components or devices, the associated operating and maintenance instructions must also be observed.

3.5.1 Type plates / Labelling

Motors with the labelling listed below have EAC Ex approval according to TP TC 012/2011 for the Eurasian Economic Union.

These motors have two type plates. One type plate complies with ATEX Directive 2014/34 EU and the relevant standards from the standard series EN 60079; the second type plate contains the additional specifications according to Directive TP TC 012/2011.



The motors may only be operated in areas in which the ignition protection type stated on the motor type plate is permissible. In addition, compliance with the temperature class and the maximum surface temperature as stated on the type plate is mandatory.



3.5.2 Standards

FOCT Standard	IEC Standard
ГОСТ 31610.0-2014	IEC 60079-0:2011
ГОСТ Р МЭК 60079-31-2013	IEC 60079-31:2013
ГОСТ Р МЭК 60079-7-2012	IEC 60079-7:2006
ГОСТ 31610.15-2014	IEC 60079-15:2010

3.5.3 Service life

In addition to the service intervals which are stated in the operating and maintenance instructions, it should be noted that the use of motors which are more than 30 years old is not permitted.

The year of manufacture of the motor is stated on the type plate.

WARNING

Danger to persons

The motors must be disconnected from the mains before opening the terminal box.

Explosion hazard

Opening the terminal box in an explosive atmosphere is prohibited.

3.5.4 Special operating conditions (X-labelling)

Permissible ambient temperature range

For all motors with ignition protection type tb or tc, the permissible ambient temperature range is $-20^{\circ}C...+40^{\circ}C$. For IE1/IE2 motors for operation in Zones 21 and 22, an extended ambient temperature range from $-20^{\circ}C...+60^{\circ}C$ is permissible. In this case, the rated power must be reduced to **72** % of the value stated in the catalogue.

If the maximum ambient temperature is between $+40^{\circ}$ C and $+60^{\circ}$ C, the power output should be inversely linearly interpolated between **100** % and **72** %. Thermal motor protection by PTC resistor temperature sensors is mandatory. The motor connection cables and the cable glands must be suitable for temperatures of at least 80°C.

The extended ambient temperature range does not apply for optional attachments such as a brake, an encoder and/or an external fan. Contact the manufacturer in case of doubt with regard to permissibility!



4210

 (\mathbf{m})

Motors according to GB 12476.1-2013 / GB 12476.5-2013 for the People's 3.6 **Republic of China**

In addition to the information which is stated in the operating and maintenance instructions B1091 and B1091-1, the following information must be noted for the C2D and C3D versions of explosion-protected NORD electric motors.

If the motor is supplied with further components or devices, the associated operating and maintenance instructions must also be observed.

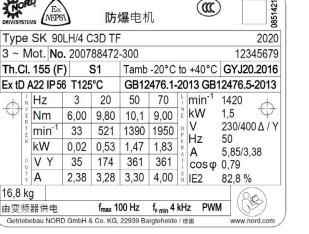
3.6.1 Type plates / Labelling

Motors with CC Ex approval are certified according to the Chinese standards GB12476.1-2013 and GB12476.5-2013 The motors have two name plates and are labelled according to the Chinese and European standards.

Motor type	Labelling according to GB standard	Labelling according to ATEX
C2D	Ex tD A21 IP6X T***°C	Ex II 2D Ex tb IIIC T ***°C Db
C3D	Ex tD A22 IP5X T***°C	Ex II 3D Ex tc IIIB T ***°C Dc

Name plate examples for the labelling of NORD CCCEx motors according to the Chinese standard.

DRIVESYS	R		(T	防	爆电机	l.)	08514200
Туре	Type SK 90LH/4 C2D TF 2020									
3 ~	3 ~ Mot. No. 200788472-200 12345678								2345678	
Th.Cl. 155 (F) S1 Tamb -20°C to +40°C GYJ20.2016						20.2016				
Ex tD	A	21 IP6	6 T125	°°C	GB12	476.1-	20)13 GB1	2476	.5-2013
\leftarrow	I N	Hz	3	20	50	70	L	min ⁻¹	1420	\leftarrow
Ÿ	E	Nm	6,00	9,80	10,1	9,00	E	kW	1,5	Ψ
	TE	min ⁻¹	33	521	1390	1950	0 P	V Hz	230/4	400Δ/Y
	R	kW	0,02	0,53	1,47	1,83	R	A	5,85/	3 38
	DU	VY	35	174	361	361	1 Ť	cosφ	0.79	0,00
	T Y	Α	2,38	3,28	3,30	4,00	0 N	IE2	82,8	%
16,8 kg										
由变物	由变频器供电 fmax 100 Hz fpmin 4 kHz PWM									
Getrie	ebe	bau NORI	O GmbH 8	Co. KG,	22939 Ba	rgteheide	/ 徂	自	www	.nord.com



Name plate example C2D

Name plate example C3D



3.6.2 Standards to be observed during operation and maintenance

WARNING

Danger to persons

The motors must be disconnected from the mains before opening the terminal box.



WARNING

Explosion hazard

Opening the terminal box in an explosive atmosphere is prohibited.

Installation, use, parametrisation and maintenance of explosion-protected NORD CCCEx motors must be performed by the operator in accordance with the operating and maintenance instructions B1091 and B1091-1 and in accordance with the following Chinese standards.

GB 3836.13-2013 Explosive atmosphere - Part 13: Repair, overhaul, maintenance and changes of equipment

(GB 3836.13-2013 爆炸性环境第 13 部分: 设备的修理、检修、修复和改造)

GB/T 3836.15-2017 Explosive atmosphere - Part 15: Design, selection and installation of electrical devices

(GB/T 3836.15-2017 爆炸性环境第 15 部分: 电气装置的设计、选型和安装)

GB/T 3836.16-2017 Explosive atmosphere - Part 16: Inspection and maintenance of electrical devices

(GB/T 3836.16-2017 爆炸性环境第 16 部分: 电气装置的检查与维护)

• GB 50257-2014 Design specifications and acceptance of electrical installations for explosion hazard and flammable environments.

(GB 50257-2014 电气装置安装工程爆炸和火灾危险环境电气装置施工及验收规范)

• GB 15577-2018 Safety regulations for dust explosion protection

(GB 15577-2018 粉尘防爆安全规程)



3.7 Explosion-protected electric motors according to Class I Div.2

DANGER!

Explosion hazard

Explosion hazard



All work must only be carried out with the machine at a standstill and the **power to the system** switched off.

Higher temperatures than the maximum permitted surface temperature of the housing may be present inside the motor. The motor must therefore never be opened in an explosive atmosphere!

Failure to comply with this may result in the ignition of an explosive atmosphere.

WARNING

Excessively heavy dust deposits must be avoided, as these impair the cooling of the device!

Impairment or obstruction of the flow of cooling air, for example due to partial or large area coverage of the fan cover or the entry of foreign bodies fall into the fan must be avoided in order to ensure adequate cooling.

Only cable glands and reducers which are approved for use in explosion hazard areas may be used.

All cable glands which are not used must be closed with blind screw plugs which are approved for potentially explosive areas.

Only the original seals may be used.

Failure to comply increases the risk of ignition of an explosive atmosphere.

Further safety information

"THIS EQUIPMENT IS SUITABLE FOR USE IN CLASS I DIVISION 2 GROUPS A,B,C,D/CLASS II DIVISION 2 GROUPS F & G"



EXPLOSION HAZARD

DO NOT DISCONNEC T EQUIPMENT UNLESS POWER HAS BEEN SWITCHED OFF OR THE AREA IS KNOWN TO BE NON-HAZARDOUS



RISQUE D'EXPLOSION

AVANT DE DECONNECTER L'EQUIPEMENT, COUPER LE COURANT OU S'ASSURER QUE L'EMPLACEMENT EST DESIGNE 'NON DANGEREUX

A WARNING



EXPLOSION HAZARD

SUBSTITUTION OF COMPONENTS MAY IMPAIR SUITABILITY FOR CLASS I DIV.2/CLASS II DIV.2



AVERTISSEMENT

RISQUE D'EXPLOSION

 $\langle x 3 \rangle$

LA SUBSTITUTION DE COMPOSANTS PEUT RENDRE CE MATERIEL INACCEPTABLE POUR LES EMPLACEMENTS DE CLASSE I DIVISION 2/ CLASSE II DIVISION 2

For these motors, the following information specifically or complimentarily apply.

The motors are suitable for use in Class I Div.2 and may be used at an ambient temperature from -20 $^{\circ}$ C to +40 $^{\circ}$ C.

Type suffix:	ID2 e.g.: 8		80 LP/4 ID2 CUS TF
Labelling:	C (US 189540		Class I Div.2 Group A, B, C, D with details of the temperature class

Explosive gas mixtures may cause severe or fatal injuries in combination with hot, electrically live and moving components of electrical machines.

The increased danger in explosion hazard areas requires especially strict observance of the general safety and commissioning information. It is necessary that the persons responsible are qualified according to national and local regulations.

These explosion-protected electrical machines comply with the standards CSA C.22.2 No. 100-14, CSA C22.2 No. 213-M1987 (R2013), UL Subject 1836, UL 1004-1.

The degree of explosion hazards determines the zone classification. The operator is responsible for the classification of the zones. The use of motors which are not certified for explosion hazard areas is prohibited in explosion hazard areas.

3.7.1 Cable connections

Cable glands must be certified and suitable for Class I Div 2. explosion hazard areas. Unused openings must be sealed with approved blind plugs.

For sizes 63 to 132, an isolated cable lug must be provided, if it is used to connect the earthing cable within the terminal box.

3.7.2 Terminal box cover seals

The terminal box cover gasket is captively mounted on the terminal box cover. Please only use an original seal when replacing the seal.

If the terminal box is opened during installation, maintenance, repair, troubleshooting or overhaul, the terminal box cover must be re-fitted after the work is complete. There must be no dirt on the surface of the seal or the sealing surface of the terminal box frame.

The screws for the terminal box cover must be tightened with a torque according to the list below.

	Tightening torques for terminal box cover screws							
63.7	Thread diameter	M4	M5	M6	M8			
	Tightening torque (Nm)	0.8 - 1.2	1.2 - 1.8	1.5 - 2.5	3.0 - 5.0			

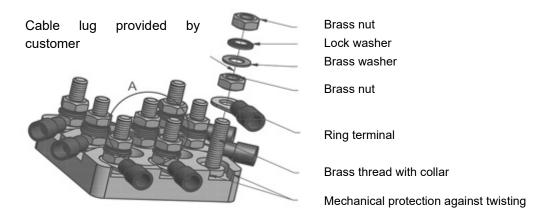


3.7.3 Electrical Connection

The electrical connections of the terminal board are protected against twisting. The voltage supply to the terminal board must be made by means of suitable ring terminals. The ring terminals are installed between the two brass washers below the lock washer. The nuts must be tightened with a torque according to the table below. The contact pressure is permanently maintained by means of the specified torque and the lock washer. In addition, twisting of the ring terminals of the voltage supply is prevented. The connection elements are corrosion-proof.

	Tightening torques for terminal board connections						
62.5	Thread diameter	M4	M5	M6	M8		
	Tightening torque (Nm)	0,8 - 1,2	1,8 - 2,5	2,7 - 4,0	5,5 - 8,0		

Exploded diagram of electrical connection



The motor must be grounded at one of the marked earthing terminals.

The use of aluminium connecting cables is not permissible.

Cables with a circular cross-section must be used with the supplied cable glands. The clamping nuts of the cable gland must be tightened to the torque specified in the following table.

(I)	Tightening torques for lock nut							
	Cable gland	M20x1.5	M25x1.5	M32x1.5	M40x1.5	M50x1.5	M63x1.5	
	Tightening torque (Nm)	3.0	6.0	12.0	14.0	20.0	25.0	

When connecting, care must be taken that the permissible air gaps of at least 10 mm and the permissible leakage tracks of at least 12 mm between the electrically live components and components with the same potential as the housing, or between live components are maintained.

Check that the terminal nuts and the screw for the earth lead are tight before closing the terminal box. The terminal box seals and the cable gland seals must be correctly seated and must not be damaged.

3.7.4 Motor position – special features IM V3, IM V6

If the end of the shaft faces upwards, e.g. version IM V3, IM V6, a cover must be provided by the operator / installer, which prevents foreign bodies from falling into the fan cover of the motor (see EN IEC 60079-0:2018). This must not obstruct the fan from cooling the motor. If the end of the shaft faces downwards (AS, inclination 20° to 90°), e.g. versions IM V1, IM V5, the motors are to be used with a protective cover on the fan cover. For an inclination of lass than 20°, an appropriate protective device, which meets the above mentioned conditions, must be provided by the operator / installer.

A hand wheel on the second shaft end is not permitted.



3.7.5 Further operating conditions

The motors are designed for continuous operation and normal one-time starting in which no significant starting heat is generated.

Voltage supply deviations are only permitted to a limited extent: Voltage \pm 5%, frequency \pm 2%. Mains symmetry must be maintained to keep heat generation within permissible limits. Significant deviations from the nominal values can lead to an impermissible increase in heat generation in the motor.

DRIVESYSTEMS		US Energy Verific	CC 092 B 1893	0 40	08513530	
Type SK	(100 L	P/4 CUS ID	2 TF		2019	
3 ~ Mot.	No. 20	2592077-10	0		31261588	
INS F N	IEMA IP	955 S1	AME	3 40 °C	TEFC DP	
60 Hz	230/460	V YY/Y	EFF IE	3-90,0%	CODEL	
7,68	→ 7,68/3,84 A 3,00 hp 2,20 kW SF 1,15					
ΨPF	0,79	1770r/min	Class DIV	2 Group A,	B, C, D 🍸	
			Class II DI\	/2 Group F8	G T3B-165°C	
Hz	r/min	Nm	lb-in	hp	Α	
29 kg	29 kg					
O	Over Temp Prot-2 Class F					
Over Tem	p 1 10t 2 t					

Each machine must be protected against impermissible heating by a current-dependent and delayed circuit breaker that has been tested for operation by an approved facility. If such a configuration is not possible, additional protection measures are required (e.g. thermal protection of the machine).

Repairs must be carried out by Getriebebau NORD or by an officially recognised expert. The work must be indicated with an additional repair plate. With the exception of standard, commercially available and equivalent components, only original spare parts (see spare parts list) may be used. This particularly applies for seals and connection parts.

Check that the connection terminals, protective conductor terminal and the equipotential bonding terminal are firmly fastened. Check that the cable glands and the terminal box seals are in good condition.

All work on electrical machinery must be performed when the machine is at a standstill and with all poles disconnected from the mains.

The motor must be removed for measurement of the insulation resistance. The measurement must not be performed in the explosion hazard area. As soon as measurement has been completed, discharge the connection terminals again immediately by short-circuiting in order to prevent any spark discharges occurring in the explosion hazard area.





Explosion-protected electric motors according to Class II Div.2 3.8

DANGER! Explosion hazard All work must only be carried out with the machine at a standstill and the power to the system switched off. Higher temperatures than the maximum permitted surface temperature of the housing may be present inside the motor. The motor must therefore never be opened in an explosive atmosphere! Failure to comply with this may result in the ignition of an explosive atmosphere. WARNING Explosion hazard Excessively heavy dust deposits must be avoided, as these impair the cooling of the device! Impairment or obstruction of the flow of cooling air, for example due to partial or large area coverage of the fan cover or the entry of foreign bodies fall into the fan must be avoided in order to ensure adequate cooling. Only cable glands and reducers which are approved for use in explosion hazard areas may be used. All cable glands which are not used must be closed with blind screw plugs which are approved for potentially explosive areas. Only the original seals may be used. Failure to comply increases the risk of ignition of an explosive atmosphere.

Further safety information

"THIS EQUIPMENT IS SUITABLE FOR USE IN CLASS I DIVISION 2 GROUPS A, B, C, D/CLASS II **DIVISION 2 GROUPS F & G**"



DO NOT DISCONNEC T EQUIPMENT UNLESS POWER HAS BEEN SWITCHED OFF OR THE AREA IS KNOWN TO BE NON-HAZARDOUS



RISQUE D'EXPLOSION

AVANT DE DECONNECTER L'EQUIPEMENT, COUPER LE COURANT OU S'ASSURER QUE L'EMPLACEMENT EST DESIGNE 'NON DANGEREUX

EXPLOSION HAZARD

SUBSTITUTION OF COMPONENTS MAY IMPAIR SUITABILITY FOR CLASS I DIV.2/CLASS II DIV.2

Electro~Motor.ir

B 1091 en-2722



AVERTISSEMENT

RISQUE D'EXPLOSION	RISQUE	D'EXPL	OSION
--------------------	--------	--------	-------

 $\langle x3 \rangle$

LA SUBSTITUTION DE COMPOSANTS PEUT RENDRE CE MATERIEL INACCEPTABLE POUR LES EMPLACEMENTS DE CLASSE I DIVISION 2/ CLASSE II DIVISION 2

For these motors, the following information specifically or complimentarily apply.

The motors are suitable for use in Class II Div.2 and may be used at an ambient temperature from - 20 $^\circ\text{C}$ to +40 $^\circ\text{C}.$

Type suffix:	IID2	e.g.:	80 LP/4 IID2 CUS TF
Labelling:	C C C C C C C C C C C C C C C C C C C		Class II Div.2 Group F, G T3B 165°C

Explosive dust may cause severe or fatal injuries in combination with hot, electrically live and moving components of electrical machines.

The increased danger in explosion hazard areas requires especially strict observance of the general safety and commissioning information. It is necessary that the persons responsible are qualified according to national and local regulations.

It is necessary that the persons responsible for the use of these motors and frequency inverters in explosion hazard areas are trained in their correct use.

These explosion-protected electrical machines comply with the standards CSA C.22.2 N°25-1966, CSA C.22.2 N°100-14, UL Subject 1836, UL 1004-1 and are suitable for the Class II Div.2 area.

The degree of explosion hazards determines the zone classification. The operator is responsible for the classification of the zones. The use of motors which are not certified for explosion hazard areas is prohibited in explosion hazard areas.

3.8.1 Terminal box cover seals

The terminal box cover gasket is captively mounted on the terminal box cover. Please only use an original seal when replacing the seal.

If the terminal box is opened during installation, maintenance, repair, troubleshooting or overhaul, the terminal box cover must be re-fitted after the work is complete. There must be no dirt on the surface of the seal or the sealing surface of the terminal box frame.

The screws for the terminal box cover must be tightened with a torque according to the list below.

(A)	Tightening torques for terminal box cover screws						
	Thread diameter	M4	M5	M6	M8		
	Tightening torque (Nm)	0.8 - 1.2	1.2 - 1.8	1.5 - 2.5	3.0 - 5.0		

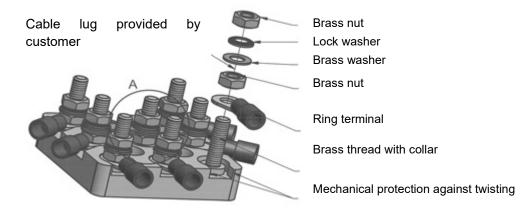


3.8.2 Electrical Connection

The electrical connections of the terminal board are protected against twisting. The voltage supply to the terminal board must be made by means of suitable ring terminals. The ring terminals are installed between the two brass washers below the lock washer. The nuts must be tightened with a torque according to the table below. The contact pressure is permanently maintained by means of the specified torque and the lock washer. In addition, twisting of the ring terminals of the voltage supply is prevented. The connection elements are corrosion-proof.

	Tightening torques for terminal board connections							
	Thread diameter	M4	M5	M6	M8			
	Tightening torque (Nm)	0,8 - 1,2	1,8 - 2,5	2,7 - 4,0	5,5 - 8,0			

Exploded diagram of electrical connection



The motor must be grounded at one of the marked earthing terminals.

The use of aluminium connecting cables is not permissible.

Cables with a circular cross-section must be used with the supplied cable glands. The clamping nuts of the cable gland must be tightened to the torque specified in the following table.

		Tighten	ing torque	s for lock n	ut		
623	Cable gland	M20x1.5	M25x1.5	M32x1.5	M40x1.5	M50x1.5	M63x1.5
	Tightening torque (Nm)	3.0	6.0	12.0	14.0	20.0	25.0

When connecting, care must be taken that the permissible air gaps of at least 10 mm and the permissible leakage tracks of at least 12 mm between the electrically live components and components with the same potential as the housing, or between live components are maintained.

Check that the terminal nuts and the screw for the earth lead are tight before closing the terminal box. The terminal box seals and the cable gland seals must be correctly seated and must not be damaged.

3.8.3 Motor position – special features IM V3, IM V6

If the end of the shaft faces upwards, e.g. version IM V3, IM V6, a cover must be provided by the operator / installer, which prevents foreign bodies from falling into the fan cover of the motor (see EN IEC 60079-0:2018). This must not obstruct the fan from cooling the motor. If the end of the shaft faces downwards (AS, inclination 20° to 90°), e.g. versions IM V1, IM V5, the motors are to be used with a protective cover on the fan cover. For an inclination of less than 20°, an appropriate protective device, which meets the above mentioned conditions, must be provided by the operator / installer.

A hand wheel on the second shaft end is not permitted.



3.8.4 Cables and cable glands

For Class II Div. 2, the cable glands must as a minimum correspond to the protection type specified on the name plate. Unused openings must be sealed with blind plugs that comply with at least the protection class of the motor and zone.

The cable and blind plugs must be suitable for temperatures of at least 80 °C.

In order to connect cables or carry out other works, the motor must not be opened in explosive atmospheres. The voltage must always be switched off and secured against switch-on before opening.

The motors are equipped with threads for cable glands according to the following overview.

	Assignment of cable gland to motor size												
		Standard	l motor o	able glar	nds				Brak	ing moto	or cable g	lands	
Туре	Quantit y	Threads	Quantity	Threads	Quantity	Threads		Quantity	Threads	Quantity	Threads	Quantity	Threads
63	2	M20x1.5						4	M20x1.5	2	M12x1.5		
71	2	M20x1.5						4	M20x1.5	2	M12x1.5		
80	2	M25x1.5						4	M25x1.5	2	M12x1.5		
90	2	M25x1.5						4	M25x1.5	2	M12x1.5		
100	2	M32x1.5						4	M32x1.5	2	M12x1.5		
112	2	M32x1.5						4	M32x1.5	2	M12x1.5		
132	2	M32x1.5						4	M32x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5
160/ 180/X	2	M40x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5		2	M40x1.5	2	M12x1.5	2	M16x1.5

3.8.5 Painting

The motors are equipped with a suitable, electrostatically tested painting ex-works. Subsequent painting may only be carried out in consultation with Getriebebau NORD or a repair workshop approved for the repair of explosion-protected electric motors. The valid standards and regulations must be observed.

3.8.6 IEC-B14 motors

Please comply with the information in Section 1.3.2. Otherwise, explosion protection is not ensured.

3.8.7 Further operating conditions

Unless otherwise specified on the rating plate for operating modes and tolerances, electric machines are designed for continuous operation and normal infrequent starting where insignificant start-up heating occurs. The motors may only be used for the type of operation stated on the name plate.

The installation instructions must be observed.



DRIVESYSTEMS) us Energy Verifie	d CC 092 B 1893	0 US 40	08513530
Type SK	(132 SP	/4 CUS IID	2 TF		2019
3 ~ Mot.	No. 202	608811-40	0		31273965
INS F N	IEMA IP 5	5 S1	AME	3 40 °C	TEFC DP
60 Hz	230/460	V YY/Y	EFF IE	3-91,7%	CODEM
	5/9,75 A	7,50 hp	5,50	kW SF	1,15
ΨPF	0,77 1	770r/min			Ψ
INVERTE	r duty vf	WM CT	Class II DIV	2 Group F&	G T3B-165°C
Hz	r/min	Nm	lb-in	hp	A
12	350	30,50	270,10	1,50	19,8/9,90
60	1750	30,50	270,10	7,50	19,8/9,90
57 kg	MB 20 Nm	230 V	AC 205	VDC	Qa
Over Tem	p Prot-2 Cla	ass F			
Getriebebau I	NORD GmbH &	Co. KG, 22939	Bargteheide / G	ERMANY	www.nord.com

The motors are self-cooled. Radial shaft seals are mounted both on the drive and ventilation side. The motors are manufactured with protection class IP55, optionally IP66. Under normal operation conditions, the surface temperature does not exceed the surface temperature indicated on the name plate.

3.8.8 Minimum cross section of bonding conductors

Cross section of the phase conductor of the installation S [mm ²]	Minimum cross section of the associated protective conductor S _P [mm ²]
S ≤ 16	S
16 < S ≤ 35	16
S > 35	0.5 S

The minimum cross-section for connection of a cable to the outer earthing terminal is 4 mm².



3.8.9 Operation with frequency inverters

NORD motors that comply with Class II Div.2 are suitable for operation on a frequency inverter. The variable speed range requires temperature monitoring using temperature sensors. The approved speed ranges can be found in the following table:

	٦	Type VR 5:1			Type VN 10:1			Type VW 20:1		
Motor type	М	n _{max}	n _{min}	М	n _{max}	n _{min}	М	n _{max}	n _{min}	
	[Nm]	[r/min]	[r/min]	[Nm]	[r/min]	[r/min]	[Nm]	[r/min]	[r/min]	
SK 80 LP/4	4.32	1680	350	3.16	1800	175	2.98	2400	110	
SK 90 SP/4	6.10	1750	355	3.96	1800	185	4.45	2400	80	
SK 90 LP/4	8.63	1695	360	6.28	1800	115	6.32	2400	110	
SK 100 LP/4	12.50	1700	315	8.19	1800	100	9.25	2400	65	
SK 112 MP/4	20.30	1750	360	11.87	1800	180	14.84	2400	115	
SK 132 SP/4	30.50	1750	350	19.78	1800	185	22.25	2400	120	
SK 132 MP/4	41.00	1745	350	29.67	1800	175	29.67	2400	125	
SK 160 MP/4	60.30	1760	345	39.56	1800	175	44.51	2400	120	
SK 160 LP/4	80.70	1760	350	59.34	1800	180	59.34	2400	115	
SK 180 MP/4	100.60	1760	355	79.12	1800	180	74.18	2400	125	
SK 180 LP/4	121.00	1765	350	98.90	1800	175	89.01	2400	120	

If the frequency inverter is not approved for operation within the specified explosion hazard zone, the frequency inverter is to be installed outside the explosion hazard area.



3.8.10 Maintenance

The voltage must always be switched off and secured against switch-on before opening.

Notice! Temperatures may occur within the motor that are higher than the maximum permissible surface temperature of the housing. The motor must therefore not be opened in an explosive dust atmosphere. The motors must be checked and tested for functional safety on a regular basis. The valid national standards and regulations must be observed.

Impermissibly high dust deposits > 5 mm are to be avoided. The motor must not be further operated if functional safety is not guaranteed. Upon replacement of the ball bearings, the radial shaft seals must also be replaced. Please use the radial shaft seals prescribed by Getriebebau NORD. It is essential to pay attention to professional installation. The radial shaft seal's outer ring and sealing lip must be lubricated. If an explosion-protected gear unit is flanged to the motor in a dust-proof manner, a NBR radial shaft seal may be used on the motor's A side if the gear oil temperature does not exceed 85°C. Only original parts may be used as spare parts, except for standardised, customary and equivalent parts. This is particularly valid for seals and connection parts. In case of terminal box parts or spare parts for outer earthing, the parts must be ordered according to the spare parts list of the operating instructions.

Seals, radial shaft seals and cable glands must be checked for functionality on a regular basis.

The maintenance of the motor's dust protection is of outstanding importance for explosion protection. Maintenance must be carried out by qualified personnel in a specialist workshop with appropriate equipment. We urgently recommend that the general overhaul is carried out by the NORD Service department.



4 Replacement parts

Please note our spare parts catalogue PL 1090 under <u>www.nord.com</u>. We will be pleased to send you the spare parts catalogue on request.

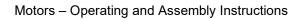


5 Declarations of Conformity

GETRIEBEBAU Member of the NORD DRIVE				DRIVESYSTEM
Getriebebau NORD GmbH & Co. KG Getriebebau-Nord-Str. 1 . 22941 Bargteheide, Germ		780 0 5		
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	4/34/EU Annex VII, 2014/30/E and 2011/65/EU Annex VI	Ontormity U Annex II, 2009/125/EG Anne	ex IV
				C411000_3021
Getriebebau NORD GmbH & Co. that the three-phase asynchron			ibility hereby declares	s, Page 1 of
• SK 63*1)/*2) 2D *3) to SK 2	200*1)/*2) 2D	*3)		
¹⁾ Power code: S, SA, SX, M, MA,	MB, MX, L, LA, LI	B, LX, R, X, Y, A, W -optiona	lly supplemented by: H, P	
 Number of poles: 2, 4, 6 Additional poles: 2, 4, 6 				
3) Additional options				
with ATEX labeling $\langle \xi_X \rangle_{II}$	D Ex tb IIIC T	°C Db		
comply with the following regula	ations:			
ATEX Directive for products	2014/34/E	U	OJ. L 096 of 29th	March 2014, S. 309–35
Eco-design Directive	2009/125/	EG (VO No. 2019/178	31) OJ. L 285 of 31 th	October 2009, S. 10-3
EMC Directive	2014/30/E	U	OJ. L 96 of 29th	March 2014, S. 79–106
RoHS Directive	2011/65/E	U	OJ. L 174 of 1 th J	uly 2011, S. 88–110
Delegated Directive (EU)	2015/863		OJ. L137 of 4 th Ju	ine 2015, S. 10-12
Applied standards: EN 60079-0:2018 EN 60034-1:2010+AC:2010 EN 60034-6:1993 EN 60034-9:2005+A1:2007 EN 60034-30-1:2014 EN 61000-6-4:2007+A1:2011	EN 600 EN 600 EN 600 EN 550	079-31:2014 034-2-1:2014 034-7:1993+A1:2001 034-11:2004 111:2016+A1:2017 004-1:2018	EN 60529:1991+A1:2 EN 60034-5:2001+A1 EN 60034-8:2007+A1 EN 60034-14:2018 EN 61000-6-3:2007+A EN IEC 63000:2018	:2014
EU-Type-Examination Certificate	es: BVS 04 A1	TEX E 037		
Notified body for the assessmen	nt of the quali	ty management syste	m:	
Physikalisch-Technische Bundesa Identity number: 0102	instalt PTB)	Bundesallee 100 38116 Braunschweig	3	
Notified body to issue for the El	J-Type-Examii	nation Certificate:		
DEKRA EXAM GmbH Identity number: 0158		Dinnendahlstraße 9 44809 Bochum		
First marking was carried out in 2	2004.			
Bargteheide, 1st July 2021				
Kich	(ABT	
U. Küchenmeister			Dr. O. Sadi	
Managing Director		т	echnical Director	



GETRIEBEBAU Member of the NORD DRIV			DRIVESYSTE
Getriebebau NORD GmbH & Co. KG Getriebebau-Nord-Str. 1 . 22941 Bargteheide, Ger	many . Fon. +49(0)4532 289 - 0 . Fax +49(0)4532 289 - 225	3 . info@nord.com	
E	C/EU Declaration of C	onformity	
In the meaning	of the directive 2014/34/EU Annex VIII, 2014/30/E and 2011/65/EU Annex VI	U Annex II, 2009/125/EG Annex IV	
	and 2011/05/EO Annex VI		C412000_302
	b. KG as manufacturer in sole respons nous motors from the product series	sibility hereby declares,	Page 1
 SK 63*1)/*2) 3D *3) to SK 	250*1)/*2) 3D *3)		
 Power code: S, SA, SX, M, M. Number of poles: 2, 4, 6 	A, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A, W -optiona	illy supplemented by: H, P	
³⁾ Additional options with ATEX labeling (Ex) II			
comply with the following regu			
ATEX Directive for products	2014/34/EU	OJ. L 096 of 29th March 2014,	S. 309-356
Eco-design Directive	2009/125/EG (VO No. 2019/1781)		
EMC Directive	2014/30/EU	OJ. L 96 of 29th March 2014,	S. 79–106
RoHS Directive	2011/65/EU	OJ. L 174 of 1th July 2011, S. 8	8-110
Delegated Directive (EU)	2015/863	OJ. L137 of 4 th June 2015, S. 1	0-12
Applied standards: EN 60079-0:2018 EN 60034-1:2010+AC:2010 EN 60034-6:1993 EN 60034-9:2005+A1:2007 EN 60034-30-1:2014 EN 61000-6-4:2007+A1:2011	EN 60079-31:2014 EN 60034-2-1:2014 EN 60034-7:1993+A1:2001 EN 60034-11:2004 EN 55011:2016+A1:2017 EN 60204-1:2018	EN 60529:1991+A1:2000+A EN 60034-5:2001+A1:2007 EN 60034-8:2007+A1:2014 EN 60034-14:2018 EN 61000-6-3:2007+A1:201 EN IEC 63000:2018	
First marking was carried out in Bargteheide, 1st July 2021	a 2011.	1865	
U. Küchenmeister	~	Pr. O. Sadi	
Managing Director	-	echnical Director	

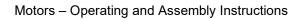




GETRIEBEBA Member of the NORD DR			DRIVESYSTEMS
Getriebebau NORD GmbH & Co. KG Getriebebau-Nord-Str. 1 22941 Bargteheide, G	2rmany - Fon. +49(0)4532 289 - 0. Fax +49(0)4	537 289 - 2253 info@i	nord.com C411000_3021
	EC/EU Declaration	n of Conf	-
 Number of poles: 2, 4, 6 Additional options 	onous motors from the produ K 200*¹⁾/*²⁾ 2G *³⁾ MA, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A,	ict series	Page 1 of 1
with ATEX labeling $\langle \widehat{Ex} \rangle$ comply with the following re			
ATEX Directive for products Eco-design Directive	2014/34/EU 2009/125/EG (VO No.	2019/1781)	OJ. L 096 of 29 th March 2014, S. 309–356 OJ. L 285 of 31 th October 2009, S. 10–35
EMC-Directive RoHS-Directive	2014/30/EU (ab 20. A 2011/65/EU	pril 2016)	OJ. L 96 of 29 th March 2014, S. 79–106 OJ. L 174 of 1 th July 2011, S. 88–110
Delegated Directive (EU) Applied standards:	2015/863		OJ. L137 of 4 th June 2015, S. 10-12
EN 60079-0:2018 EN 60034-1:2010+AC:2010 EN 60034-6:1993 EN 60034-9:2005+A1:2007 EN 60034-30-1:2014 EN 61000-6-4:2007+A1:2011	EN IEC 60079-7: 2015/ A1: 20 EN 60034-2-1:2014 EN 60034-7:1993+A1:2001 EN 60034-11:2004 EN 55011:2016+A1:2017 EN 60204-1:2018	EN 6003 EN 6003 EN 6003 EN 6100	29:1991+A1:2000+A2:2013+AC2016-12 84-5:2001+A1:2007 84-8:2007+A1:2014 84-14:2018 90-6-3:2007+A1:2011+AC:2012 63000:2018
EC-Type-Examination Certificate PTB 14 ATEX 3030, PTB 14 ATEX PTB 14 ATEX 3036, PTB 14 ATEX PTB 14 ATEX 3044, PTB 14 ATEX	3032, PTB 08 ATEX 3024-2, PTB 3038, PTB 14 ATEX 3040, PTB 14		
Notified body for the assessn Physikalisch-Technische Bundesa Identity number: 0102		100	
Notified body to issue for the Physikalisch-Technische Bundesa Identity number: 0102		100	
First marking was carried out	in 2008.		
Bargteheide, 1st July 2021 U. Küchenmeister Managing Director		Dr Techn	. O. Sadi ical Director



GETRIEBEBAU Member of the NORD DRI			DRIVESYSTEM	
Getriebebau NORD GmbH & Co. KG Setriebebau-Nord-Str. 1 . 22941 Bargteheide, Ger	many , Fon. +49(0)4532 289 - 0 . Fax +49(0)4532 289 - 2	253 . info@nord.com	C412000_30	
E	C/EU Declaration of C	Conformity		
	ive 2014/34/EU Annex VIII und 2014/30/EU Anne		011/65/EU Annex VI	
	b. KG as manufacturer hereby decla nous motors from the product serie		Page 1 o	
 SK 63*1/*2) 3G *3 to SK Power code: S, SA, SX, M, M Number of poles: 2, 4, 6 Additional options with ATEX labeling Ex III 	A, MB, MX, L, LA, LB, LX, R, X, Y, A, W -optio	nally supplemented by: H, F	5	
comply with the following regu				
ATEX Directive for products Eco-design Directive EMC-Directive RoHS-Directive	2014/34/EU 2009/125/EG (VO No. 2019/1 2014/30/EU (ab 20. April 201 2011/65/EU	 OJ. L 285 of 31 OJ. L 96 of 29th OJ. L 174 of 1th 	th March 2014, S. 309–3 th October 2009, S. 10–3 March 2014, S. 79–10 July 2011, S. 88–110	
Delegated Directive (EU)	2015/863	OJ. L137 of 4 th	June 2015, S. 10-12	
Applied standards: EN 60079-0:2018 EN 60034-1:2010+AC:2010 EN 60034-6:1993 EN 60034-9:2005+A1:2007 EN 60034-30-1:2014 EN 61000-6-4:2007+A1:2011	EN IEC 60079-7:2015/ A1:2018 EN 60034-2-1:2014 EN 60034-7:1993+A1:2001 EN 60034-11:2004 EN 55011:2016+A1:2017 EN 60204-1:2018	EN 60529:1991+A1: EN 60034-5:2001+A EN 60034-8:2007+A EN 60034-14:2018 EN 61000-6-3:2007+ EN IEC 63000:2018	1:2014	
First marking was carried out in	n 2014.			
Bargteheide, 1st July 2021				
U. Küchenmeister		Dr. Q. Sadi		
Managing Director		 Dr. O. Sadi Technical Director 		





GETRIEBEBAU Member of the NORD DRIVES		DRIVESYSTEMS			
Getriebebau NORD GmbH & Co. KG Getriebebau-Nord-Str. 1 . 22941 Bargteheide, German	ıy . Fon. +49(0)4532 289 - 0 . Fax +49(0)4532 289	- 2253 . info@nord.com			
L	JK Declaration of C	onformity			
	in accordance with the UK Statutory Instrument	s listed below C230102			
Getriebebau NORD GmbH & Co. that the three-phase asynchrono		onsibility hereby declares, Page 1 of 2			
SK 63 ^{*1)/*2)} 3D *3) to SK 250 $^{*1)/}$	* ²⁾ 3D * ³⁾				
 Power code: S, SA, SX, M Number of poles: 2, 4, 6 Additional options 		K, Y, A, W -optionally supplemented by: H, P			
with labeling 🕢 II 3D Ex to	IIIB T °C Dc				
comply with the following, as am	ended, UK Statutory Instrumer	its:			
Title		Years and Numbers			
The Equipment and Protective Sy Potentially Explosive Atmosphere		2016 No. 1107			
The Ecodesign for Energy-Related Information (Amendment) (EU Ex	•••	2020 No. 1528			
The Electromagnetic Compatibility	ty Regulations 2016	2016 No. 1091			
The Restriction of the Use of Cert Electrical and Electronic Equipme		2012 No. 3032			
Standards applied:					
EN 60079-0:2018 EN 60034-1:2010+AC:2010 EN 60034-6:1993 EN 60034-9:2005+A1:2007 EN 60034-30-1:2014 EN 61000-6-4:2007+A1:2011	EN 60079-31:2014 EN 60034-2-1:2014 EN 60034-7:1993+A1:2001 EN 60034-11:2004 EN 55011:2016+A1:2017 EN 60204-1:2018	EN 60529:1991+A1:2000+A2:2013+AC2016-12 EN 60034-5:2001+A1:2007 EN 60034-8:2007+A1:2014 EN 60034-14:2018 EN 6100-6-3:2007+A1:2011+AC:2012 EN IEC 63000:2018			
Bargteheide, 3rd January 2022		App			
U. Küchenmeister		Dr. O. Sadi			
Managing Director		Technical Director			



Headquarters Getriebebau NORD GmbH & Co. KG Getriebebau-Nord-Str. 1 22941 Bargteheide, Deutschland T: +49 45 32 / 289 0 F: +49 45 32 / 289 22 53 info@nord.com